

Արմէն Այվազեան, Հայաստանի Պատմութեան Լուսաբանումը
Ամերիկեան Պատմագրութեան Մէջ (Քննական Տեսութիւն),
«Արտագերս» Հրատարակչութիւն, Երեւան, 1998, 259 էջ:

Երկու տարի արդէն անցած է Արմէն Այվազեանի գրախօսուող հատորի լրյա ընծայումէն: Անոր պարունակելիք վիճայարոյց թեզերը՝ գիրքի հրատարակութենէն իսկ առաջ, մասամբ ծանօթ էին Հայաստանի սահմաններէն դուրս գտնուող հայագէտներուն եւ արդէն որոշակի հետաքրքրութիւն յառաջացուցած էին: Շըշանառութեան մէջ էր – հաւանաբար հեղինակի կամքէն անկախ – Այվազեանի անդլերէն մէկ մեքենագիր քննադատականը՝ ուղղուած ընդէմ 1983ին Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներուն (ԱՄՆ) մէջ լրյա տեսած Ռուսալու Գրիգոր Սիրնիի *Looking Toward Ararat: Armenia in Modern History* (Հայեացք դէպի Արարատ. Հայաստանն արդի պատմութեան մէջ) յօդածներու ժողովածուին: Նոյն հետաքրքրութենէն դրդուած, տողերս գրողը՝ գիրքը 1999ի Փետրուարին Երեւանէն ստացած իրիկուն իսկ, ձեռնարկեց անոր ընթերցմանն ու այն աւարտեց նուազ քան 24 ժամուան ընթացքին:

Սպասուածին պէս, մարտաշունչ, բանավիճային ոճով շարադրուած այս աշխատութիւնը միանշանակ չընդունուեցաւ հայագէտներուն կողմէ ի սփիւս աշխարհի: Երեւանեան մամուլին մէջ ցարդ լրյա տեսած գրախօսականները գերազանցապէս անվերապահօրէն դրական են¹: Այս գրախօսութեան նպատակը չէ քննել թէ ինչո՞ւ՝ Այվազեանի թեզերը այսպիսի հեշտութեամբ իւրացուեցան հայաստանեան լրագրողներուն եւ նոյնիսկ որոշ գիտականներու կողմէ: Սոյն գրախօսութեան հեղինակին հասած տեղեկութեանց համաձայն, առ այսօր վերոնշեալ գովարանական հոսքին հակադրուող հայաստանեան միակ հրատարակուած բացառութիւնը պատմաբան Կարէն Իւզրաշեանի կարծիքն է²: Այսուհանդերձ, 1999ի Սեպտեմբերին իր Երեւան կատարած միամսեայ այցելութեան ընթացքին, գրախօսողին բախտ վիճակուեցաւ սոյն գիրքին մասին բազմից առանձնակի զրուցել Երեւանի հանրայայտ գիտական հիմնարկներու շարք մը թէ՝ աւագ եւ թէ՝ համեմատաբար երիտասարդ աշխատակիցներու հետ: Այս խօսակցութեանց ընթացքին պարզուեցաւ թէ Հայրենի արհեստագրու հայագէտներն այնքան ալ խանդավառ չէին գրախօսուող աշխատութեամբ որքան խորհիլ կու տար վերոյիշեալ գրախօսականներուն միակողմ ուղղուածութիւնը³:

Մինչ այդ, Հայկազեան Հայագիտական Հանդէսի իմբագրութիւնն արդէն ծրագրած էր նոյնպէս անդրադառնալ այս աշխատութեան: Ան ինդրած էր գիրքին մէջ մէկ բարձր գնահատականի արժանացած եւ մէկ խստօրէն քննադատուած ամերիկահայ հայագէտներէ, որ իրենց գրաւոր կարծիքը յայտնեն Այվազեանի երկասիրութեան մասին: Ընդառաջում գտնելու պարագային, երկու գրախօսականները զուգահեռաբար լրյա պիտի տեսնէին ՀՀՀի ժթ. հատորին մէջ (1999): Սակայն, կարծ ժամանակ ետք պարզ դարձաւ, որ Հայաստանէն դուրս պատկերը ճիշդ հակառակն է: Քննադատուող կողմի ՀՀՀի խմբագրութեան դիմած առաջին իսկ ներկայացուցիչը համաձայն եղաւ հրապարակաւ արտայայտուելու: Լեւոն Աւոյուեանի այդ գրախօսականը կըր-

նաքը ընթերցել սոյն հատորի յաջորդող էջերուն մէջ։ Սակայն, գիրքին մէջ գովասնքի արժանացած հայազգի Հեղինակներէն (անոնց ցանկը տե՛ս ստորեւ) եւ ո՛չ մէկը, որոնց դիմած էր խմբագրութիւնը, յանձն առաւ կատարել առաջադրանքը՝ որպէս կանոն պատճառաբանելով, որ շատ զբաղած են։ Այս պայմաններուն տակ, խմբագրական կազմը յանձնարեց իր անդամներէն տողերուս Հեղինակին շարադրել երկրորդ գրախօսականը։

Ի հարկէ, սոյն գրախօսողը չի կրնար փոխարինել Այվազեանի կողմէ գնահատուած (եւ իսկապէ՞ս յարգարժան) ամերիկահայ հայագէտներէն որեւէ մէկը։ Ո՞չ ալ Այվազեանի աշխատութեան նկատմամբ այստեղ արտայայտուած տեսակէտը (ինչպէս յայտնի պիտի դառնայ ստորեւ) միանշանակ դրական է կամ պէտք է ընկալուի իրեւ Աւոյսիանի կարծիքին ուղղակի հակադրութիւն։ Սա փորձ մըն է լոկ Հայաստանի եւ արտասահմանի հայագէտներուն ուշազրութիւնը անգամ մըն եւս սեւեռելու Այվազեանի կողմէ ընդգծւած կարգ մը շատ հետաքրքրական թեզերու վրայ, որոնք առաջին հերթին հեղինակին իսկ անհարկիօրէն սուր ու յարձակողական ոճին հետեւանքով, պէտք եղած լուրջ ուշազրութեան չարժանացան։ Փորձ պիտի կատարուի կարելի եղածին չափ հեռու մնալու վերոնշեալ դաւադրական մեկնարանութիւններէն եւ նմանատիպ ոչ-մասնագիտական մօտեցումներէ։ Հարցերը հնարաւորին չափ պիտի քննարկուին գիտական սկզբունքներու եւ մեթոդի տեսանկինչն՝ առանց ժիմտերու, սակայն, որ պատմական եղրակացութիւններու երբեմն հակադիր ըլլալը մասսամբ կը բխի նաեւ զանազան հեղինակներու մշակութային տարրեր համակարգերու ծնունդ ըլլալէն եւ, վերջինիս առ ի հետեւանք, անոնց տարրեր մեթուտաբանական մօտեցումներ որդեգրելէն։ Այստեղ արտայայտուած բոլոր միտքերը գրախօսութեան հեղինակինն են։ ՀՀՀՀի իրժագրական կազմն որպէս ամբողջութիւն կամ վերջինիս միւս անդամներն անհատապէս որեւէ ձեւով պատասխանատու պէտք չէ նկատուին գրախօսականին մէջ իշխուած որեւէ տեսակէտի համար։

Դժուար է եւ նոյնիսկ վտանգաւոր հին ընկերոջ մը գիրքը քննադատաբար գրախօսելը։ Գիտական աշխարհէն ներս քանի՛, քանի՛ անհատական բարեկամութիւններ զոհ գացած են այդպիսի գրախօսութեանց։ Արմէն Այվազեանի հետ տողերուս հեղինակին բարեկամութիւնը սկիզբ առած է 1990ականներու սկիզբը՝ Երեւանի Մաշտոցեան Մատենադարանին մէջ, երբ զեռ երկուքս ալ ուսանողներ էինք, եւ Այվազեանը կ'աշխատէր Դաւթիթ Բէկի ղեկավարած Ժէ. դարասկիզբի ազատագրական շարժման առնչուող թեկնածուական իր ատենախօսութեան վրայ։ Ինծի համար ի սկզբանէ պարզ էր, որ Այվազեան՝ բարենպաստ պայմաններու առկայութեամբ, բոլոր արժանիքներն ունէր իր սերունդի լաւագոյն հայ պատմաբաններէն մէկը դառնալու։ Անցած տասնամեակը եւ այդ միջոցին Այվազեանի հրատարակած բազմաթիւ յօդուածներն ու միքանի հատորիկները միայն ամրապնդած են գրախօսողին տարիներ առաջ գոյացուցած այդ համոզումը։ Գրախօսուող աշխատութիւնը եւս՝ հակառակ իր անհարկիօրէն քիսախնդիր ոճին ու վիճելի որոշ դրոյժներուն, յաւելեալ ապացոյց մըն է Այվազեանի հայագիտական խոր գիտելիքներուն։ Հայաստանի անկախացումէն ետք, Այվազեան իր կարողութիւնները կարճ ժամանակ մը ի սպաս դրաւ գիւանագիտական մարզին, ապա վերադարձաւ դասախօսական

ու գիտահետազօտական աշխատանքի: Հայաստանի եւ նախկին խորհրդային այլ հանրապետութիւններու շատ եղիտասարդ մասնագիտներու նման, Այլազեանին եւս յետ-համայնավարական առաջին տարիներուն բախտ վեճակուեցաւ Ամերիկայի մէջ եւ այլուր հետեւելու վերարակաւորման դասընթացըներու: Իր իսկ խոստվանութեամբ, ան 1990ականներուն տարբեր առիթներով՝ 18 ամիս աշխատած է ԱՄՆի մէջ: Բայց եթէ վերջին տարիներուն ԱՄՆի կառավարութեան ֆինանսաւորմամբ գործող IREX եւ ACCELS փոխանակման ծրագիրերու վրձանակէն ներս Հայաստանէն ԱՄՆ մեկնած ուսանողներուն գրեթէ կէսը առ այսօր իր հայրենիքը չէ վերադարձած⁴, Այլազեան կրկին երեւան է, կ'աշխատի Մատենադարանէն եւ կը դասաւանդէ Հայաստանի Ամերիկեան Համալսարանէն ներս: Գրախօսուող գիրքին մէջ արտայայտուած հեղինակի շատ միտքեր ամերիկեան այդ գործուղումներու ընթացքին ձեռք բերուած փորձառութեանց արտայայտութիւն ըլլալ կը թուին, ինչ որ յաւելեալ ապացոյց մըն է թէ դէպի ԱՄՆ կատարած իր ճամրորդութիւնները բարեբախտաբար լոկ օդափոխութեան համար չեն եղած: Իսկ թէ որքանով տողերս գրողը համաձայն է Այլազեանի յանգած այս կամ այն եղակացութեան, սա արդէն պարզ պիտի դառնայ սոյն գրախօսականի ընթերցումէն:

ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ ԱՅՎԱԶԵԱՆԱԿԱՆ ՀՆԿԱԼՈՒՄԸ

Այլազեանի աշխատութիւնը կարելի է մեկնաբանել իբրև հայոց պատմութեան որոշակի ընկալման ուժեղ պաշտպանողական: Հեղինակը հայ ժողովուրդի դարաւոր պատմութեան վերաբերեալ իր պատկերացումները չ'ամփոփեր մէկ կամ երկու յաջորդական պարբերութեան մէջ: Այն վեր հանելու համար անհրաժեշտ է ծայրէ ծայր կարդալ գիրքը եւ մէկ առ մէկ հետեւիլ այս կամ այն ամերիկացի կամ արեւմտեան հայագէտի արտայայտած տեսակէտերուն դէմ իր բարձրացուցած առարկութիւններուն: Սակայն, որպէսզի գիրքը կարդալու առիթը չունեցած ընթերցողը կարողանայ հետեւիլ այս գրախօսութեան մէջ յիշուող յետազայ փաստարկներուն, տողերս գրողը փորձեց ի սկզբանէ՝ յաջորդ միքանի պարբերութիւններով, այդպիսի ամփոփիչ աշխատանք կատարել:

Հաստ Այլազեանի, բնորոշող է, որ հայերը «շարունակաբար պահպանել են գենետիկ միատարրութեան խփատ բարձր մակարդակ» (էջ 30): Հայ ժողովուրդն իր մէջ զգալի թուով այլ էթնոսներու ներկայացուցիչներ չէ ձուլած, որպէսզի իր մօտ գենետիկ որակափոխութիւններ յառաջանային: Միաժամանակ, Հայաստանի մէջ բնակող հայոց մօտ խառն ամուսնութիւնները միշտ աննշան տոկոս կազմած են: Այս «գենետիկ միատարրութիւնը եղել է հայերի ազգային բրող, ազգատարանջատող եւ ազգապահպան որոշիչ գործօններից մէկը, կարելի է ասել՝ հայոց ինքնութեան հիմնաքարերից մէկը» (էջ 27):

«Հայաստան» եղրը հին եւ միջնադարեան գրականութեան մէջ ոչ թէ լոկ աշխարհագրական հասկացութիւն էր, այլ հայերով բնակեցուած եւ դարեր շարունակ ազգային պետականութիւն փայմեր տարածք կը նշանակէր: Հայկական էթնիկ տարրը Հայկական Լեռնաշխարհին վրայ կայուն ներկայութիւն էր Ուրարտու պետութեան գոյութեան վրձանին (մ.թ.ա. թ. - Զ. դարեր)

եւ նոյնիսկ վերջինիս սկզբնաւորումէն առաջ: Ըստ Այվագեանի, հայկական այս փաղ ներկայութեան հզօրագոյն կոռուաններէն է մ.թ.ա. ԺԶ-ԺԱ. դարերուն Հայկական Լեռնաշխարհի վրայ ծաղկած Հայաստ պետութիւնը: Հայերէնը այդ լեռնաշխարհէն ներս գերիշխող լիզու էր արդէն մ.թ.ա. կ. դարուն, իսկ Հայաստանի էթնիկ միատարրութիւնը պատմական փաստ էր դարձած մ.թ.ա. վերջին դարերուն եւ այդպէս ալ շարունակութեատ ընդհուպ մինչեւ մ.թ. Ժէ. դարը: Հայերը պատմական Հայաստանի տարածքին վրայ կը շարունակէին մեծամասնութիւն կազմել մինչեւ Ժէ. Ժէ. դարերը: Նոյնիսկ 1912ի դրութեամբ, Արեւետեան Հայաստանի վեց՝ Վանի, Պիթլիսի, Խարբերդի, Տիւ արագեթիրի, Էրզրումի եւ Սիվասի վիլայէթներուն մէջ, Հայերը միջին հաշուով կը կազմէին ողջ քնակչութեան 36-41%օր, այսինքն՝ յարաբերական մեծամասնութիւն էին առանձին-առանձին վերցուցած միւս բոլոր էթնիկ խումբերուն համեմատութեամբ: Իսկ Վասպուրականի մէջ, նոյն ժամանակ, հայոց թիւը 60%էն աւելի էր, եւ այս բոլորը նոյնիսկ երբ 1890ականներուն արդէն ոչնչացւած, բռնի մահմետականացուած եւ իրենց բնօրրանէն դուրս մղուած էին հարիւր հազարաւոր հայեր:

Այվագեան բազմիցս կ' ընդգծէ թէ Հայաստանն ու Հայերը հին ու միջին դարերուն յայտնի էին որպէս նշանաւոր երկիր ու ազգ: Հայաստանը հարիւրամեակներ շարունակ եղած է միջազգային մեծ կշիռ ունեցող, Մերձաւոր եւ Միջին Արեւելքի հզօր եւ խոշորագոյն պետութիւններէն մէկը, իսկ Կովկասեան տարածաշրջանին մէջ՝ անվիճելիորէն ամէնահզօրը: Արտաշէսեաններու եւ Արշակունիներու օրով՝ մ.թ.ա. Բ.-մ.թ. Դ. դարերուն, Հայկական Լեռնաշխարհը գրեթէ լիովին ներառնուած էր հայկական պետականութեան մէջ: Հայ Արշակունիներու բանակն իր թուաքանակով կը զիջէր միայն երկու տարածաշրջանային գերտէրութիւններուն՝ Հռոմի եւ Իրանի բանակներուն, իսկ մարտական որոշակի խնդիրներ լուծելու մարգէն ներս, յատկապէս՝ իր հեծելազօրի խուսանաւելու կարողութիւններով ու հարուածային հզօրութեամբ, կը մնար անգերազանցելի: Մ.թ. Դ. դարուն, Հայաստանի եւ Իրանի ռազմական ուժերուն միջեւ եղած տարբերութիւնը «մեծ չէր՝ գուցէ մէկը երեքի կամ հինգի դիմաց, ոչ աւելին» (էջ 184): Այդ ուժերը յաջողութեամբ կը դիմագրաւէին եւ Իրանի եւ Հռոմի կողմէ Հայաստանի անկախութեան դէմ ուղղուած բազմաթիւ ոտնագութիւնները:

Հին ժամանակ հայոց ազգային համախմբման եւ կայուն ազգային ինքնագիտակցութեան մակարդակը անսովորաբար բարձր էր, կը գրէ Այվագեան: Հայոց մէջ՝ զարմանալիօրէն, ուրիշ շատ ժողովուրդներէ աւելի վաղ՝ յառաջացած էին ազգային յստակ ինքնագիտակցութիւն, հայրենասակրութիւն, նոյնիսկ՝ ազգայնականութիւն (նացիոնալիզմ): «Հայերն, անգամ լիակատար անկախութեան բացակայութեան ժամանակներում, իրենք էլ անխուսափելի օրէն եւ հրաշակիօրէն պէտք է դիտակցէին Հայաստանի մեծութիւնը եւ անգամ մեծապետականութիւնը» (էջ 189): Կովկասեան ու մերձաւոր-արեւելեան տարածաշրջաններու պատմութեան վերաբերող ԺԴ-ԺԹ. դարերու եւրոպական աղբիւրներու բացարձակ մեծամասնութիւնը հրաշալիօրէն ծանօթ է Հայաստանին որպէս թուրքերէ ու պարսիկներէ նուաճուած, բայց ամեննեւին իր ազգային դիմագիծը չկորսնցուցած երկիր:

«Հին եւ միջնադարեան Հայաստանի մշակութային դաշտը չափազանց զարգացած է եղել, ունեցել է գիտակրթական ներդաշնակ եւ խիտ համակարգ, որը համախմբում էր տասնեակ խոշոր եւ հարիւրաւոր միջին ու մանր կենտրոններ» (էջ 161): Անհիմն է վաղ միջնադարեան Հայկական միջավարի վրայ իրանական աշխարհի հսկայական ազդեցութիւն փնտռելլ: Մ-թ. ի. դարուն «Հայաստանի բարձր աստիճանի հասած զարգացածութիւնն անժխտելի եւ անուրանալի փաստ է» (էջ 218): Այդ իսկ պատճառով, «Հայկական քաղաքակրթութիւնը դիւրութեամբ դիմագրաւց արարական ազդեցութիւններին եւ անեղծ ու անվթար պահեց իր աւանդական հասարակական ու հոգեւոր մշակութային համակարգերը, այնպէս էլ ուազմաքաղաքական կենտրոնացւած հաստատութիւնը՝ սպարապետութիւնը» (էջ 192): «Հայկական մշակութի նուաճումները իւրօրինակ վկաներն են Հայ ժողովրդի քաղաքակրթութեան ու նրա խորքերում եղած վիթխարի ներուժի» (էջ 213): «Իւրողութիւնն այն է, որ թէեւ Հայկական արուեստի յուշարձանների միայն մի փոքր մասն է մեզ հասել, մնացածը՝ այրուել, ոչչացուել ու թալանուել է, սակայն բաւական դժուար է շրջանցել Հայկական արուեստի մեծ նուաճումները» (էջ 213):

Այլազեան Հայ միջնադարեան մշակութի գրական յուշարձաններէն չափազանց բարձր կը գնահատէ Մովսէս Խորենացիի, Ագաթանգեղոսի, Փաւստոս Բուզանդի և Եղիշէի հայոց պատմութեանց աղբիւրագիտական արժեքը: Ընդունելով Հանդերձ որ ԺԹ. դարու վերջաւորութեան, սոյն հեղինակներուն աւանդաբար ընդունուած ապրած ժամանակը եւ ըստ այնմ անոնց վերագրուող երկերուն արժանահաւատաւութիւնը հարցականի տակ դրուած էին այսպէս կոչուած գերքնադաստական դպրոցի ներկայացուցիչներուն կողմէ, Այլազեան այս տիպի բանասիրական հարցերը «100 տոկոսով լուծուած» (էջ 151) կը համարէ եւ Խորենացիի եւ Եղիշէի պարագային՝ յօգուտ անոնց Ե. դարուն ապրած ըլլալու աւանդական տեսակէտին: Աւելին. ըստ Այլազեանի, Հայոց քրիստոնէութեան դարձի մասին պատմող Ագաթանգեղոսի «Երկը Հայագիտութեան անբաւարար ուսումնասիրուած Հարցերից է, ուստի եւ չէինք շտապի հաստատապէս ասելու, որ Ագաթանգեղոսը նրդ դարի հեղինակ է եւ Կերջ» (էջ 163): Բացառուած չէ, որ այս սկզբնաղբիւրի ակունքները ետ երթան մինչեւ Դ. դարը: Միաժամանակ, Այլազեանի Համաձայն Փաւստոսագիտութիւնը եւս տակաւին չէ յաղթահարած գերքնադաստութեան բացասական ազդեցութիւնը: Փաւստոսի Հայոց պատմութիւնը, ըստ Այլազեանի, պատմագրական արժանահաւատ երկ է: Այն հիմնական գիծերու մէջ ճիշդ վերականգած է Դ. դարու ուազմա-քաղաքական դէպքերու յաջորդականութիւնը: Փաւստոսի Հաղորդականութիւնը: Փաւստոսի Հաղորդումներուն մեծ մասը կուր շաղկապուած այնպիսի դիպաշար եւ մանրամասնութիւններ կը պարունակէ, զոր Ծնարաւոր էր քաղել բացառապէս գրաւոր, վաւերագրական աղբիւրներէ: Այդպիսի գրաւոր աղբիւր կրնային ծառայել ենթադրաբար Մամիկոննեաններու տոհմական դիւաններուն մէջ պահպանուող, յունարէնով կամ ասորերէնով գրուած, ուազմական գործողութիւններու վերաբերեալ մանրամասն արձանագրութիւնները, զանազան նամակներ ու փաստաթուղթեր, մարտական զեկուցագրերու ժողովածուներ:

ԺԵ.-ԺԶ. դարերուն, Հայաստանի մէջ ընթացող թուրք-պարսկական աւերիչ պատերազմները հայ մշակութիւն մեծ նահանջ պատճառեցին, կը գրէ Այ-

վազեան: Սակայն, ԺԵ. դարուն ան կը նշմարէ հայոց կըթամշակութային նոր զերածնունդ մը, որ դանդաղօրէն, բայց համաչափ տարածուեցաւ ամբողջ երկրով մէկ: ԺԵ. ժԵ. դարերու հայ մտաւորականները՝ նոյնիսկ թուրք-պարսկական բռնապետութեան անբարենպաստ պայմաններուն տակ, կը շարունակէին արդիւնաւէտօրէն ստեղծագործել մշակոյթի տարրեր բնագաւառներու մէջ՝ կրթութեան ու տպագրութեան մարզերուն մէջ բացայաց-տօրէն առաջ անցնելով տարածաշրջանի միւս բոլոր ժողովուրդներէն:

Այվազեան բնականաբար մերժընդմերթ կ'անդրադառնայ նաեւ 1988ին սկիզբ առած Ղարաբաղեան տագնապի այլազան, յատկապէս՝ պատմական երեակներուն: Հայոց պատմութեան վերոյիշեալ ընկալման համապատասխան, Հեղինակը կը պաշտպանէ կովկասեան աղուաններու ծագման մասին Երեւանի գիտնականներու տեսակէտերը, կը ժիստէ Արցախը Կովկասեան Աղւանքի բնիկ տարածքը եղած ըլլալու թեզը, իսկ 1998էն ի վեր Հայաստանի նախագահ Ռոպերթ Քոչարեանի Ղարաբաղի, հայոց ցեղասպանութեան եւ Թուրքիոյ հետ յարաբերութիւններու գծով իր նախորդին համեմատ աւելի անզիջող դիրքորոշումները հաւանութեամբ կ'որակէ իրեւ «վճռական»:

Այվազեանի համար «Հայոց պատմութեան գիտական ուսումնասիրութիւնը, ինչպէս նաեւ մեր եւ օտարերկրեայ հանրութեան այդ ուսումնասիրութեան արդիւնքների մատչելի մատուցումը ոչ թէ զուտ ակադեմիական ձեռնարկ է, այլ՝ հայոց նորահաստատ պետականութեան կայացմանը նպաստող անհրաժեշտ եւ արդիւնաւէտ միջոց» (էջ 9): Սակայն գիրքի ընթերցումէն պարզ կը դառնայ Հեղինակի պահանջը. Հայոց պատմութիւնը մշայն իր նշած ուրուագիծին համաձայն պէտք է դասաւանդուի Հայաստանի եւ հայ սփիւրքի դպրոցներուն մէջ, գրոպականուուի հայ եւ օտար զանգուածային լրատութեան միջոցներով, ներկայացուի դուրսի աշխարհին՝ անգլերէնով եւ այլ օտար լեզուներով մշակուող ակադեմական գրականութեան մէջ: Այսպիսի ոգիով, այսինքն՝ հայոց պատմութեան իր ըմբռնումով դաստիարակուած հայ սերունդները, ըստ Այվազեանի, «աւելին արժեն, քան նաւթը, գազը, ոսկին, սպառման ենթակայ այլ հանքանիւթերը, քանզի վերջիններս կարող են որեւէ պետութեան անվտանգ եւ յաջող զարգացումն ապահովել ընդամենը ժամանակաւորապէս՝ միայն պատմական վաղանցուկ ժամանակահատուածի մէջ: Մինչդեռ ազգային քաղաքակրթութեան եւ ինքնութեան տրամադրած հոգեւոր հարստութիւններն անսպառ են» (էջ 8):

Իր ներկայացուցած ուրուագիծէն որեւէցէ ձեւով շեղող գիտական մեկնարածնութիւններու հանդէպ, սակայն, Այվազեանի հակադարձութիւնը սուփորաբար շատ սուր է եւ ընդհանրապէս քաղաքական մեղադրանքի կը վերածի: Օրինակ, ան կտրուկ կը հերքէ հայոց Հայկական Լեռնաշխարհի մէջ եկւոր ըլլալու տեսութիւնն իրեւ «թրքանազաստ»: Կամ, ան ոչ միայն կը ժիստէ Խորենացիի, Եղիշէի ու Փաւստոսի արժանահաւատութեան դէմ յարուցուած բոլոր քննադատութիւնները, այլեւ կը պնդէ թէ այդպիսի «ոչ-հայանպաստ» տեսակէտերու հեղինակներուն հետ նոյնիսկ «իսկական գիտական բանավէճի մասին խօսք լինել չի կարող»: Ան այսպիսով վերստին կեանքի կը կոչէ նոր, այսպէս կոչուած հայրենասիրական եւ ազգասիրական չափերով ձեւուած պրոկրուստեան մահին մը: Գիտութիւնը Այվազեանի համար կը մնայ կու-

սակցական՝ կոչուած միայն եւ միայն սպասարկելու բացառապէս իր կողմէ սահմանուած ազգի շահերուն ու հետապնդած քաղաքական նպատակներուն: Բազմակարծութիւնն այստեղ չի հանդուրժուիր: Որեւէցէ հակառակ կարծիք անպայմանօրէն անազնիւ մղումներէ դրդուած ըլլալ կը յայտարարուի, իսկ եթէ հայազգի այլ մասնագէտներու կողմէ ընդունուած է այդ անցանկալի տեսակէտը, ապա ատիկա առնուազն քաղաքական գգօնութեան պակասի հետեւանք է եթէ ոչ յարմարուողականութեան կամ դաւաճանութեան: Եթէ վայրկեանի մը համար այս կառուցէն ներս «Հայ», «Հայութիւն», «Հայկական» եղբերը մտովի փոխնք «պրոլետարիատի», «պրոլետարականի» եւլն: Եւ ըստ այնմ վերընթերցնք Այվազեանի աշխատութեան քաղաքական երանգ կրող համապատասխան հատուածները, ապա կարծես թէ մեր առջեւ կանգնած կը գտնենք 1930-40-ականներուն ընորոշ, գուցէեւ անկեղծօրէն ոգեշնչուած Խորհրդային Միութեան (ուրեմն եւ Հայաստանի) համայնավար կուսակցական կամ կոմերիտական հրահանգիչ մը, որ կը խոստանար մինչեւ հիմերը քանդել հին աշխարհը եւ անոր տեղ ստեղծել նորը, ուր ենթադրաբար դժգուններ ու ստրուկներ պիտի չըլլային...

Բացատրելու համար թէ ինչո՞ւ այսօր իր կողմէ հայրենադաւութեան համագօր հռչակուած գիտական որոշ տեսակէտեր միքանի տասնամեակ առաջ շատ բնական ձեւով ընդունուած էին հայագիտութեան առ այսօր յարգանք վայելող տիտաններու՝ Նիկողայոս Աղոնցի, Յակոբ Մանանդեանի եւ այլոց կողմէ, Այվազեան գրեթէ նոյն հրահանգիչին տրամաբանութեամբ, կը գրէ թէ անցեալին հայ գիտանականները եւս չեն կարողացած խուսափիլ անկախ պետականութեան կորուստէն ետք հայոց մէջ ձեւաւորուած ազգային թերարժէքութեան բարդութէն: 1890ականներուն Օսմանեան Սուլթան Ապտէհւ-Համիտ Բ.-ի վարած հայասպան ու հայաջնին քաղաքականութիւնն ու 1915ի ցեղասպանութիւնը, ըստ Այվազեանի, հայոց հոգեկանին մէջ առաւել եւս ամրապնդեցին այդ բարդոյթի գրաւած խոր դիրքերը: Յեղասպանութեան ականատես հայագէտներուն համար այլեւս շատ դժուար էր պատկերացնել, որ Հայաստանն անցեալին դարեր շարունակ հօրագոյն պետութիւն եղած էր: Այդ օրերէն ի վեր հայոց պատմութիւնը մկասա դիտուիլ ցեղասպանութեան կիզակէտի միջոցով: Այվազեան քանիցս կը պնդէ թէ մինչեւ վերջերս իրեւ թէ շատ տարածուած սոյն մտայնութիւնը սիալ է եւ միայն վերջին միքանի հարիւրամեակներու համազգային աղէտներու ու յատկապէս՝ ցեղասպանութեան պատճառաւած հոգերանական վնասուածքի արգասիք, որ սակայն, դարձեալ ըստ Այվազեանի, բարերախտարար մկասած է մոռացութեան տրուիլ 1988էն ի վեր արցախեան ճակատներու վրայ արձանագրուած յաղթանակներու բարենապաստ ազդեցութեան տակ: Այվազեանի համաձայն, մտայնութեան այս փոփոխութենէն է որ սարսափած են հայ ժողովուրդի արտասահմանեան թշնամիները եւ առ այդ վերջին տարիներուն բազմապատկած միջազգային գիտական շրջանակներէ ներս հայոց պատմութեան հիմնահարցերու խեղաթիւրման ու հայ ժողովուրդի կորովի ոտնահարման ուղղուած յիսնամեայ պատմութիւն ունեցող գործողութիւնները:

ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ՀԱՅԱԳԻՏՈՒԹԵԱՆ ՆՊԱՏԱԿՆԵՐԸ ԵՒ ԱՆՈՆՑ ԴՔՄ
ԱՆՈՂՈՔ ՊԱՑՔԱՐԵԼՈՒ ԱՆՀՐԱԺԵՇՏՈՒԹԻՒՆԸ՝ ՀՍՏ ԱՑՎԱԶԵԱՆԻ

Հայայտանի եւ հայ սփիւռքի մէջ վերջին տասնամեակներուն հայերէնով, անգերէնով եւ ռուսերէնով լոյս տեսան միքանի գիրքեր եւ բազում յօդւածներ, ուր հեղինակները սուր քննադատութեան կ'ենթարկեն հայոց պատմութեան տարբեր ժամանակահատուածներու վերաբերեալ թուրք եւ ատրպէճանցի ուսումնասիրողներու յառաջ քաշած թեզերը, վերջիններս կը մեղադրեն քաղաքական նկատառումներով պատմութիւնը դիտմամբ կեղծելու եւ խեղաթիւրելու մէջ: Սա շարունակուող հայ-թրքական ու հայ-ատրպէճանական քաղաքական հակամարտութեանց արտացոլումն է պատմագրութեան մէջ: Ցարդ, հայ կամ հայամէտ հեղինակներու օտար լեզուներով գրուած այս տիպի ուսումնասիրութիւններու նպատակը երրորդ պետութիւններու եւ յատկապէս անոնց մտաւորականութեան ու քաղաքական շրջանակներու համակրանքը շահէլլ եղած էր, եւ եթէ կարելի ըլլար աչդ բնոյթի ուսումնասիրութիւն մը լոյս ընծայել ամերիկեան, արեւմտաեւրոպական կամ մոսկովեան հեղինակաւոր պարբերականի մը մէջ, ատիկա անապատճառ կը համարուէր բարոյական ու մարտավարական կարեւոր յաջողութիւն:

Այվազեան կը յորդորէ շարունակել այս աշխատանքը, բայց եւ չբաւարարուի միայն թուրքերն ու ատրպէճանցիները քննադատելով, որովհետեւ միայն անոնք չեն որ իբրև թէ նպատակառուղուած կերպով կը հարուածեն հայ ժողովուրդի ու հայոց պետականութեան շահէրը: Գրախօսուող աշխատութեան մէջ, օրինակ, իր գիշաւոր թիրախը ամերիկեան հայագիտութիւնն է, որուն կարգ մը սկզբունքներն ու եզրակացութիւնները խիստ զայրացուցած են զինք: Ամերիկեան կերպոններէ ներս ծաւալող «Հակագիտական» ու «Խիստ քաղաքականացուած» (էջ 18) գործունէութիւնը, ըստ Այվազեանի, Հայաստանի «ազգային» քաղաքացիական ու արտաքին՝ միջազգային անվտանգութեան տեսանկիւնն դիտելով … իր հետեւանքներով պառակ վնասարել է եւ վտանգաւոր, քան՝ թուրք-աղբբեջանական պատմագիտական կեղծարարութիւնը» (էջ 10): Այվազեան կը հաստատէ թէ իր «գիրքը գրուել է գիտութիւնն ու ճշմարտութիւնը պաշտպանելու եւ հաստատելու անկեղծ միտումով» (էջ 7) եւ թէ այնտեղ «Հակամերիկեան պարզունակ մոտիվներ» (էջ 6) պէտք չէ փոփոքել: Այսինքն՝ ինք կը հակադրուի ամերիկեան գիտնականներուն միայն որովհետեւ անընդունելի եւ իր ազգին համար վնասարեր կը գտնէ անոնց մօտեցումներն ու եզրակացութիւնները:

Բայց ինչպէս մեկնաբանել ամերիկեան ու թուրք-ատրպէճանական հեղինակներու թուացեալ մօտիկութիւնը: Պարզապէս, - կ'ըսէ Այվազեան, - Երկրորդ Համաշխարհային պատերազմի աւարտէն անմիջապէս ետք, երբ թուրքիա դարձաւ հակա-խորհրդային ճամբարէն ներս ԱՄՆի դաշնակիցը եւ ապա՝ ՆԱԹՕԻ լիրաւ անդամ, Արեւմուտքի մէջ յառաջացան թրքամէտ քաղաքական տրամադրութիւններ, որոնք հետզհետէ թափանցեցին նաեւ հասարակական գիտութիւններու ոլորտը: Երբ Հայաստան տակաւին Խորհրդային Միութեան կազմէն ներս կը գտնուէր, թուրքիոյ ներկայ տարածքէն ներս գտնըւող պատմական Արեւմտահայաստանի Հողերուն նկատմամբ հայոց պահանջատիրութիւնը բացայալուրէն կը հակասէր Արեւմուտքի ուազմական

Հահերուն: Այս պատճառով, կ'ըսէ Այլազեան (առանց, սակայն, որեւէ ուղղակի ապացոյց մատնանշելու), ԱՄՆը եւ Վերջինիս դաշնակից արեւմտեան այլ պետութիւններ քարոզչական նպատակներով ժախած իրենց բազում միջոցներէն սկսան բաժին հանելնաեւ հայոց հին եւ միջնադարեան քաղաքական ու մշակութային պատմութեան ողջ համակարգն աղճատելու ուղղուած աշխատանքներու: Վերջիններս, ըստ Այլազեանի, թրավական յատուկ ծառայութեանց պաշտօնեայ իսաթ Ուրասի *Tarihte Ermeniler ve Ermeni Meselesi* (հայրը պատմութեան մէջ եւ Հայկական Հարցը) հաստափոր հատորին (Անքարա, 1950) մէջ ուղենչուած գիծը կը շարունակեն: Այսպիսով, Թուրքիան եւ վերջինիս սատարող արեւմտեան որոշակի շրջանակները վաղուց ի վեր «հակակայկական հզօր եւ տեւական քաղաքական ... արշաւի» ձեռնարկած են (էջ 136): Այս ուղղութեան ամերիկացի կարկառուն ներկայացուցիչները «ունեցել են միեւնոյն, ընդհանուր եւ, ամենայն հաւանականութեամբ՝ գրաւոր յանձնարարական- աղբաւրները, ինչ որ թուրք պատմաբանները» (էջ 142): Սակայն, կը շարունակէ Այլազեան, «Արեւմտեան «Հայագլուտութիւնը» իր առջեւ դրուած խնդիրները իրականացնում է ... շատ աւելի նուրբ, արտաքնապէս՝ գիտական ընդգծուածութեամբ եւ ակադեմիական շղարշով: Այս կարգի կեղծարարութիւնը յարաբերականորէն դժուար նշմարելի է ու, հետեւապէս՝ առաւել վտանգաւոր» (էջ 15): Օրինակ, ըստ Այլազեանի, միջնադարագէտ Ռոպը թումսընին մեծ հաւանականութեամբ պատուիրուած է փորձել պատցելու հորենացիի՝ «Հայ ամէնսմեծ ազգային հեղինակութիւններից մէկի անազնի լինելը, անուանարկել ու սեւացնել այդ հեղինակութիւնը ու այդպիսով իսկ՝ նսեմացնել հայերի ազգային ինքնասիրութիւնը, «խեղճացնել» հայերին, նրանց «տեղը դնել», որպէսզի յանկարդ շատ չոփելորուեն իրենց փառահեղ պատմութեամբ եւ Արեւմուտքի դաշնակից թուրքիայի շահերի դէմ «խելքից զուրս բաներ» չանեն, մի խօսքով՝ իրենց համարեն մի խեղճ ու կրակ ազգ, ըստ այդմ էլ՝ շարժուեն, գործեն ու առաջնորդուեն» (էջ 131-132): «Պարզում է՝ որպէսզի արեւմտեան հայագիտական շրջանակներում ունենաս «օրիենտի» գիտնականի համբաւ, պէտք է անպատճառ մի լաւ աքացի տաս հայոց պատմութեանը, օրինակ՝ գոնէ մէկ հայկական միջնադարեան սկզբնաղբիւր կեղծիք հռչակես» (էջ 205), մէկ այլ տեղ կը հաստատէ Այլազեան:

Ոչ բոլոր ամերիկաբնակ հայագէտներն Այլազեանի համար մեղսակից են այս ենթադրեալ հակահայ, համակարգուած արշաւին: Ան յանուանէ դրական կը գնահատէ Լուիզ Նալպանտեանի, Մէյրի Քիլպոոն-Մաթուսեանի, Վահագն Տատրեանի, Լեւոն Չորպաճեանի, Ռուբէն Ատախեանի, ինա Բաղդիեանցի, ինչպէս նաեւ բրիտանացիներ Տէյլիտ Մարշը Լենկի եւ Քրիսթոֆը Ռուքը ներդրումը հայագիտութեան այլազան բնագաւառներէն ներս՝ առանց, սակայն, երկարօրէն կանգ առնելու անոնցմէ իւրաքանչիւրին արձանագրած նըւաճումներուն վրայ: Կարեւորն այն է, երեւի, որ իրենց մատուցած թեզերը կը համապատասխանեն հայոց պատմութեան այլազեանական ըմբռնման:

Ընդհակառակը, գրախօսուուղ գիրքը՝ գրեթէ ամբողջութեամբ, Այլազեանի հաւանութեան չարժանացած մասնագէտներու՝ թումսընի, Նինա Գալրոյեանի, Սիւնիի, Քիրիլ Թումանովի, Ճէմզ Ռասըլի, Փիթըր Քառուիի, Աւդոյեանի, Ճորժ Բուռնութեանի, Անի Աղամեան-Բուռնութեանի, թումաս Մեթիւզի,

Ոռպղոթ Հիւսնի, Ճոն Կրեփինի եւ Նորա Տատուիքի գործունէութեան լայնածաւալ եւ անխնայ քննադատութիւնն է⁸: Այլազեան իբրև թէ «կուռ շարքերով ու հզօր ուժերի հովանաւորութեամբ հանդէս եկող կեղծ-Հայագիտական դպրոցի» (էջ 154) այս ներկայացուցիչները կը մեղադրէ մահացու մեղերու երկար շարանով մը:-

Անոնք հայերը Հայկական Լեռնաշխարհին մէջ եկուոր տարը կը նկատեն:

Կը յայտարարեն որ Խորենացին եւ Եղիշէն ապրած են շատ աւելի ուշ քան իրենց իսկ նշած Եղարը Ռւստի կարելի էք Խորենացիի, Եղիշէի, ինչպէս նաև Փաւստոս Բուզանդի եւ շարք մը այլ հայ միջնադարեան պատմագրական երկերը արժանահաւատ աղբիւրներ համարել: Օրինակ, Թոմանի Խորենացիի եւ Եղիշէի երկերուն անգլերէն «թարգմանութիւնների արդիւնքը (եթէ ոչ բուն նպատակը) եղել է ոչ թէ հայ պատմագրութեան հարուստ նիւթը լայն լայնառութեան մէջ դնելը, այլ ընդհակառակը՝ դրանք գիտական լուրջ ուսումնասիրութիւնների շրջանակից հանելը, դրանք մէկընդմիշտ անվստահելի աղբիւրներ հոչակելը» (էջ 166):

Հայերը կը պատկերեն որպէս աննշան ժողովուրդ մը: Հին ու միջնադարեան հայկական պետականութիւնը կը ներկայացնեն իգրես միշտ օտար ուժերու ձեռքին հաղալիք եղած, գրեթէ երբեք կեղունացած իշխանութիւն չունեցած, թոյլ եւ անարիւն գոյութիւն մը:

Կը իսեղաթիւրեն եւ ամէն կերպ կը փորձեն ամէն տեսակի հաւատք ոչնչացնել Խորենացիի եւ այլ հայ միջնադարեան հեղինակներու հայոց վաղ ժամանակներէն ունեցած ազգային ինքնագիտակցութեան բարձր մակարդակին վերաբերող շատ թանկարժէք վկայութիւններուն նկատմամբ, որպէսզի ժամանակակից հայերը չհամարձակին անոնցմէ դարձեալ ազգային ոգի ու հայրենասիրութիւն սորվիլ:

Դիտաւորեալ կը փորքացնեն 1915ի ցեղասպանութենէն առաջ Արեւմտեան Հայաստանի մէջ ապրող ու հետեւարար Մեծ Եղենոնին զոհ գացած հայութեան թուաքանակը՝ պակսեցնելու համար թուրքիոյ մեղքն ու քայլայիլու այն պատմա-իրաւական հիմքը, որ երբեւէ կրնայ հայ ժողովուրդին թոյլ տալ վերստին տիրանալու պատմական Հայաստանի՝ իրմէ ցեղասպանութեան եղանակով իրացուած, բնիկ տարածքներուն կամ թէկուզ անոնց մէկ մասին:

Նոյնն է պարագան Արցախեան պահանջատիրութեան նկատմամբ անոնց մօտեցման: Օրինակ, «Սիւնին եւ նրա հաւատակիցները գրել են ... Հայերի մէջ իրենց ազգային կարողութիւնների նկատմամբ անվստահութիւն սերմանելու նպատակով: Նաեւ՝ անկախութեան ձեռքբերմանը եւ արցախեան փայլուն ռազմական յաղթանակներին զուգընթաց անհետացող թերարժէքութեան բարդոյթին նոր շունչ հաղորդելու, այն հնարաւոր չափ ամրապնդելու նպատակով» (էջ 208):

Պահելով, որ հայերը Կիլիկիոյ մէջ եւս, նոյնիալ՝ ԺԱ.-ԺԴ. դարերու հայկական պետականութեան օրօք, երբեք մեծամասնութիւն չեն կազմած, կը ժխտեն 1918-22ին Կիլիկիոյ մէջ հայոց ներկայացուցած քաղաքական պահանջներուն արդարացիութիւնը:

Կը նսեմացնեն հայոց ազգային արժանապատութիւնը, իսկ ազգային բնաւորութիւնը կը ներկայացնեն իբրեւ «անմիաբանութեան, անհաւատար-

մութեան, անազնուութեան մի թանձրոյթ» (էջ 146): Օրինակ, «Սիւնին ... սիրում է լնդրածակ մէջբերումներ անել ուստ եւ եւրոպացի հենց այն միքանի հայտեաց հեղինակներից, որոնք խիստ նախապաշարուած ու բացասական գնահատականներ են տուել հայերի ազգային բնաւորութեանը, այլազանօրէն անուանարկելով նրանց» (էջ 205): Միաժամանակ, «քնական է, որ Սիւնին զացել է մէջբերուու օտարերկրացիների՝ հայերի մասին արտայայտած բազմաթիւ դրական գնահատականները, որոնց նա չէր կարող հանդիպած չլինել: Հստ երեւոյթին, Սիւնին մտածում է հայերի մասին նոյն (այսինքն՝ իր կողմէ մէջբերուած հեղինակներու - Ա.Ա.) հայտեաց կատեզողիաներով» (էջ 205-206):

- Զանանզան ձեւերով կ'անտեսեն հայկական մշակոյթի մեծագոյն նուաճումները:

- Հարցականի տակ կ'առնեն Դաւիթ Անյաղթի եւ Թորոս Ռոսլինի հայկական ծագումը:

- Անվատահութիւն կը ներարկեն հայաստանեան մօտիկ անցեալի եւ ժամանակակից հայագիտութեան նուաճումներուն հանդէպ:

- Նոր աճող ամերիկահայ սերունդը այս գաղափարներով դաստիարակելով, «մի մեծ ու նոր վիճ» կը բանան հայաստանցիներու եւ սփիւռքահայրու միջեւ (էջ 227):

- Կը փորձեն թուլցնել սփիւռքահայերու, ապա եւ հայաստանցիներու բարոյանոգերանական եւ գաղափարական նուիրուածութիւնն ու կապուածութիւնը Հայաստանին, հայ մշակոյթին, հայ ազգի ընդհանուր, կենսական շահերուն: Կ'աշխատին բթացնել ու վերջնականապէս կոտրել հայ ժողովուրդի՝ իր պատմութեան, ներկային ու ապագային տէր կանգնելու կարողութիւնը, մարտունակութիւնն ու դիմադրողականութիւնը:

Այվազեան կը յիշեցնէ, որ ԱՄՆի մէջ գործող հայագիտական գլխաւոր ամբիոնները կը վարուին այս, «Հայատեաց» դպրոցի ներկայացուցիչներուն կողմէ, որոնք այդպիսով հայագիտութեան ոլրուտ մտնող նոր ուժերուն եւս կը պարտադրեն իրենց տեսակէտերը եւ միաժամանակ իրենց հայեցողութեամբ կը տնօրինեն եղած պաշտօններու բաշխումը: Մասամբ անոնց ազդեցութեան տակ ինկած համեմատաբար կրտսեր հայագէտներէն ան կը յիշատակէ Քլայմ Ֆոսը, Ռոպըրթ Պետրոսեանը, Էրիխ Քեթենհոֆէնը եւլն::

Հայաստանեան հայագիտական համայնքը պարտաւոր է ի վերջոյ գիտակցին, կ'ահազանգէ Այվազեան, որ այսօր գործ ունի «ԱՄՆում (մասամբ նաև՝ ամբողջ Արեւմուտքում) հաստատգրուած (ինստիտուտիզացուած) կերծ-հայագիտական մի ամբողջ դպրոցի հետ: Փաստօրէն, «Հայագիտութեան» այս դպրոցը կեանքի է կոչուել արեւմտեան որոշակի ուժերի կողմից՝ սպասարկելու համար հօր եւ վաղուց իվեր գործող թուրքամէտ քարոզչութեանը: Վերջին երեսնամեակի ընթացքում, կեղծարարական եռանդուն աշխատանքների շնորհիւ, կառուցուել է այդ քարոզչութեանը յարմարեցուած բաւական տարածուն «ակադեմիական» մի հիմք, որի վրայ յենուելով էլ քաղաքական պատւէր կատարող արեւմտեան «մեկնաբանները» ձեւաւորում են համապատասխան հասարակական մթնոլորտ: Այս կեղծարարութեան միւս հետեւանքն էլ

ո՛չ հայախօս եւ վաղուց հայերէն չկարդացող սփիւռքահայ զանգուածների ստացած աղճատուած պատկերացումներն են հայոց պատմութեան եւ մշակոյթի մասին: Իր ժողովրդի պատմութեանն անիրազեկ սփիւռքահայը՝ սիւնիների եւ թոմսունների գրքերին վստահելով, այնտեղից ստանալու է հակահայկական պրոպագանդայի այնպիսի հզօր դոզ (dosage – Ա.Ա.), որ այեւս դժուար թէ ցանկանայ որեւէ ձեւով իր ոյժերը ծառայեցնել Հայաստանի եւ հայ ազգի շահերին» (էջ 168–169):

Ու թէեւ տասնամեակ մը առաջ գէթ պաշտօնապէս վերջ գտաւ գաղափարական գետնի վրայ գրեթէ կէս դար երկարած Արեւելք-Արեւմուտք հակամարտութիւնը, Այվազեան հայութեան ու յատկապէս հայ պատմաբաններուն կոչ կ'ընէ շարունակել զգօն մնալ, որովհետեւ յետ-պաղ պատերազմեան ուժերու վերադասաւորման մէջ եւս Թուրքիան եւ Ասորէյնանը աւելի մօտիկ են կանգնած ԱՄՆին եւ Արեւմուտքի միւս պետութիւններուն, իսկ Հայաստանը՝ Կրկին Ռուսաստանին: Հետեւութիւնը շատ պարզ է. այսօր եւս հայերը՝ ի Հայաստան եւ ի սփիւռս աշխարհի պէտք է «թշնամական դիրքորոշում բռնենք Թումսոնի եւ նրա թիմի հանդէպ» (էջ 149):

Իսկ ինչպէս բացատրել այն երեւոյթը, որ Այվազեանի կողմէ անվստահութեան քուէի արժանացած ամերիկեան հայագէտներու շարքին հայեր ալ կան: Մի՞թէ անոնք չեն գիտակցիր իրենց ընդգրկուած «իսաղին» վտանգները իրենց հայրենի բնօրրանին եւ ազգակիցներուն համար: «Արեւմտահայ յանձնակատարների շարքերում կանգնած՝ ծնունդով հայ միքանի հեղինակ եւս խորապէս ապակողմնորոշում եւ շփոթութեան են մատում հայաստանեան մտաւորականութեանը, քանզի դժուար է հաւատալ, որ նրանք գիտակցարար, երբեմն էլ՝ «յարմարուողաբար» ծառայել ու ծառայում են ամենեւին ոչ հայագիտութեանը եւ ո՛չ հայ ազգի շահերին» (էջ 15): Այվազեանի համար, սակայն, Գարսոյեանը, Սիւնին, գուցէեւ Աւողյեանը, Հիւսնը եւ Բուռնութեան ամուսինները ուժացած հայեր են, այեւս անհաղորդ իրենց նախնիներու կանչին եւ աւելի շատ միտուած իրենց ապրած ամերիկեան միջավայրին յարմարելու:

Հայկական շրջանակները եւ Հայաստանի եւ արտասահմանի մէջ՝ նկարագրուած ազգային թերարժէքութեան բարդոյթէն տառապելով, ըստ Այվազեանի, առ այսօր արժանի հակահարուած չեն տուած վերոյիշեալ միտումներուն: Գիրքի տարրեր բաժիններուն մէջ այդ բարդոյթէն ձերբազատած չըլլալու եւ բաւարար քաղաքական զգօնութիւն չդրսեւորելու մեղադրանքներ կը բարդուին այլազան անհատներու կամ հաւաքականութեանց վրայ: Հայ բարձրաստիճան կղերը կը քննազատուի 1996ի Մայլամին Սիւնին Փաղիղի մէջ կայացած հայ եկեղեցական բարձրագոյն մակարդակի խորհրդակցութեան մը մասնակցելու հրաւիրած ըլլալուն համար: Ամերիկահայ հասարակական ըրդանակներն ու կազմակերպութիւնները մեղաւոր են Սիւնիի մեծարումն ու մեկնասութիւնը անգիտարար շարունակելու համար: ԱՄՆի մէջ լոյս տեսնող եւ Հայ Յեղափոխական Դաշնակցութեան գիտական պաշտօնաթերթը համարուող Armenianian Review հանդէսի խմբագրութիւնը մէծ սիսալ է գործած, ըստ Այվազեանի, իր էջերէն ներս քանից հրապարակելով Սիւնիի «կեղծ մեկնութիւնները» եւ վերջինս 1989ին լոյս ընծայուած Ղարաբաղեան հարցին նուիրուած յատուկ համարին հրաւիրեալ խմբագիր նշանակելով: Սփիւռքա-

Հայ մեծահարուստները պէտք չէ հանդուրժեն իրենց գումարներով հաստատւած արտասահմանեան Հայագիտական ամբողններու մէջ թումսընի եւ իր նմաններու գործունէութիւնը: Այլազեանի համար ցաւալի է նաեւ որ հանրածանօթ ամերիկահայ պատմաբան Ռիչրոտ Յովհաննիսեանն անդամ թումսընը վերցուցած է իր պաշտպանութեան տակ ու վերջնիս հայ քննադատներուն վերամբարձ ոճով խրատ կը կարդայ: Յովհաննիսեանի մէկ այլ «յանցանքն» այն է, որ լայնօրէն ընդգրկած է Այլազեանի կողմէ անբարեյոյս համարուող վերցոյիշեալ տարրերու աշխատակցութիւնները Հայ ժողովուրդի պատմական դարաւոր եղթն ամփոփող իր իմբագրած *The Armenian People from Ancient to Modern Times* (հայ ժողովուրդը հինէն մինչեւ արդի ժամանակները) երկհատորեակին մէջ (Նիւ Եռք, «Սէնթ Մարթինզ Փրէս», 1997):

Գրախօսուող աշխատութեան մէջ քննադատութեան իր լայն բաժինն ունի նաեւ Հայաստանի մտաւորականութիւնը, յատկապէս՝ ՀՀ ԳԱԱ հասարակական գիտութիւններու գծով բարձրաստիճան անդամները: Վերջիններս, կը լիշեցնէ Այլազեան, անցեալին երաշխաւորած են Սիւնիի եւ Գարսոյեանի յօդածներուն տպագրութիւնը Հայաստանի գիտական, ինչպէս եւ հանրամատչելի յամուլին մէջ, թումսընի հանդէպ ցուցաբերած են ներողամիտ կեցուածք, նոյնիսկ վերջինս ակադեմիայի արտասահմանեան անդամ դարձնելու յետնաբեմային զրոյցներ վարած: Ակադեմիան 1986ին Գարսոյեանին շնորհած է Անանիա Շիրակացիի անուան մրցանակ:

ՀԱՅԱԳԻՏՈՒԹԵԱՆ ԱՊԱԳԱՆ՝ ԱՅՎԱԶԵԱՆԻ ԴԻՏԱՆԿԻՒԽԻՆ ԵՒ ՀԱՅԱՍՏԱՆԸ

Ամերիկեան Հայագիտութեան, ըստ Այլազեանի, այս վնասաբեր գիծին կրնայ Հակաղըրուիլ միայն Հայաստանը, որ «եղել է, ի եւ դեռեւս մնում է հայագիտութեան ամէնագօր կենտրոնը» (էջ 154): Մէկ ուրիշ տեղ ան դարձնեալ կը շեշտէ թէ «ամերիկեան ու առհասարակ միջազգային Հայագիտութեան խնդիրն ու ապագան ամէնից առաւել կախուած է հայաստանեան Հայագիտութեան մակարդակից եւ վտանգուած ապագայից» (էջ 7), որովհետեւ, Այլազեանի գնահատմամբ, «թումսոնն ու թումսոնականները աւելին չեն, քան՝ սոսկ Հայագիտութեան երկրորդական եւ երրորդական մակարդակի պատրաստութիւն ունեցող արեւելագէտներ» (էջ 154): Փաստելու համար իր այս վերջին դատողութիւնը, Այլազեան հուետրաբար կը հաստատէ թէ ո՛վ որ չի կարդար «աշխարհիս լաւագոյն Հայագիտական պարբերական» Պատմա-քանակիրական հանդէսը, ապա ան «լիիակատար Հայագէտ համարուելու յաւակնութիւնը չպէտք է ունենար» (էջ 148): Ակնարկութիւնն այս պարագային եւս թումսընի հասցէին է, որ, ըստ Այլազեանի, անտեսած էր այդ հանդէսին մէջ վերջերս լրյու տեսած Խորենացիի ապրած ժամանակին վերաբերող ուշագրաւյուած մը:

Վերցիշեալ բացարձակ հակադրութիւնը «լաւ» հայրենականի ու «վատ» արտասահմանեանի միջեւ, գրախօսողին շատ նման կը թուի երկրորդ Համաշխարհային պատերազմէն անմիջապէս ետք, Պաղ պատերազմի առաջին տարիներուն Խորհուային Միութեան ղեկավար Իսոսիֆ Ստալինի եւ վերջնիս օգնականներէն Անտրէյ Ժտանովի յառաջ քաշած գաղափարներուն, որոնք

ծանր հետեւանքներ ունեցան խորհրդային արուեստի ու գիտութեան յետագայ զարգացման վրայ եւ պատճառ դարձան որ բազմաթիւ մտաւորականներ (ներառեալ՝ Հայեր)՝ իրեւ արեւմուտքի բարգերու ջատագով, Համտեսեն (կամ վերահամտեսեն) Սիպերիոյ սառնամանիքը:

Եթէ Թումսըն Հաշուի չ'առներ Հայաստանի մէջ լրյա տեսած Հայագիտական լուրջ աշխատութիւնները, ապա այդ ուշ կամ կանուխ բացասարար պիտի ազդէ իր հեղինակութեան վրայ: Բայց արդեօք Հայաստանցի հայագէտները, այստեղ հարկ կը համարէ աւելցնել գրախոսողը, կանոնաւորաբար կը կարդան իրենց նեղ մասնագիտական բնագաւառներուն համապատասխանող անգլերէն, Փրանսերէն, գերմաներէն եւ իտալերէն, միջազգային յարգանք վայելող գիտական հանդէսները: Նոյն սկզբունքէն մեկնելով, Այլազեան զանոնք «լիակատար» պատմաբան, փիլիսոփայ կամ գրականագէտ կը համարէ:

«Այժմ, - կը շարունակէ Այլազեան, - երբ Հայաստանի գիտական համայնքը կիսաքայքայուած վիճակում է, հայոց պատմութեան դէմ Թումսոնի եւ նրա արքանեակների կազմակերպուած լայնածաւալ յարձակման չէզոքացումը շատ աւելի բարդ, թէեւ լուծելի ինդիր է» (Էջ 156-157): Յետ-խորհրդային տասնամետակի տնտեսական փլուզումը Հայաստանի մէջ աղքատացուցած է պետական պիտօնէն եւ բնականաբար անկէ անմիջականօրէն Փինանսաւորւուող հայագիտական բոլոր հիմնարկները: Այսատ-շուկայական Հայաստանի մէջ հասարակագիտական բնագաւառները (ներառեալ՝ Հայագիտութիւնը)՝ իրենց սուղ Փինանսաւական միջոցներով, այլեւս չեն հրապուրեր ամէնախոսումնալից երիտասարդները: Այլազեան մտահոգ է, որ ամերիկան հայագիտութիւնն ու վերջինս ենթադրաբար հովանաւորող արեւմտեան քաղաքական շրջանակները կրնան Հայաստանի այս նիւթական խոցելի դրութիւնը օգտագործել իրենց վերոյիշեալ վիճայարոյց գրոյթները երկրի գիտական լրջանակներէն ներս եւս արմատաւորելու համար:

Այլազեան՝ գիրքի վերջաւորութեան, այս հարցի լուծման ուղղուած դեղատումն մը կ'առաջարիէ, որ, ըստ էութեան, յար եւ նման է ծապլվարեան նամականիի բնորոշ վերջաբաններուն: Այլազեանը՝ Երուանդ Օտեանի հոչակաւոր հերոսին նման, իր երկը կ'աւարտէ կոչ ընելով, որ այլեւս դրամ չյատկացուի ԱՄՆի այսպէս կոչուած «Հայավնաս աշխատանք» կատարող «կերծ հայագիտական» ամրիոններուն, այլ ընդհակառակը՝ «մի քիչ փող ուղարկուի» օգներու համար միա՛յն ու միա՛յն Հայաստանի գիտական հիմնարկներուն եւ ստեղծելու հայաստանեան հայագիտութեան զարգացման համար խոշոր հիմնադրամ, «որը նպատակային շնորհներ ու կրթաթոշակներ կը տրամադրի փաստացի աշխատավարձից զուրկ անհատ գիտնականներին, գիտական առանձին խմբերին, ինչպէս նաև՝ հայագիտութեան ասպարէզ մուտք գործող երիտասարդներին» (Էջ 236), ինչպէս նաև կը Փինանսաւորէ հայաստանեան հայագիտութեան կարեւոր ուսումնասիրութիւններու անգլերէն թարգմանութիւնն ու հրատարակութիւնը: Թէեւ Այլազեան յստակօրէն չ'ընդգծեր յաջորդ միտքը, կարելի է վստահօրէն եղրակացնել, որ կը սպասուի այդ առնուազն մէկ միլիոն ամերիկան տոլարնոց հիմնադրամը գոյացնել սիմեռքահայ բարերարներու յատկացումներէն՝ մանաւանդ եթէ վերջիններս

պիտի ըլլան ամերիկեան հայագիտական ամբիոններուն յատկացուող գումարներուն փոխարքէն:

Ի՞նչ խօսք երկուքն ալ շատ անհրաժեշտ միջոցառումներ են: Կ'արժէ յիշել, ի դէպ, որ եղած են սփիւռքահայեր, որոնք անցեալ տասնամեակին անկարեւոր չեն համարած օժանդակել Հայաստանի զրոյներուն ու հայագէտներուն: Քանի՞ քանի՞ գիրքեր հրատարակուած են վերջին տարիներուն Հայաստանի մէջ Գարեգին Ա. Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի եւ Մեսորպ Արք Աշճեանի ջանքերով գտնուած սփիւռքահայ մեկենասներու, ինչպէս նաեւ Գ. Կիւլպենկեան Հիմնադրամի, Յարութիւն Սիմոնեանի, Արմէն ու Բերսարէ Ճերեճեան Հիմնադրամի, այլ ծանօթ եւ անծանօթ նույիրատուներու դրամական միջոցներու հաշուոյն: ՀՀՀն անգամ պատուագին (Հոնորար) կը վճարէ իր հայաստանարնակ հեղինակներուն միա՛յն եւ կը նախընտրէ հիւրընկալել համեմատաբար երիտասարդ ու խոստմանից աշխատակիցներ՝ Համալսարանի տնօրէնութեան եւ խմբագրական կազմի անխորի բոլոր անդամներուն այն համոզումով թէ այս բացառութեամբ Համալսարանը իր սուղ միջոցներէն փոքր բաժին մըն ալ յատկացուցած կ'ըլլայ Հայաստանի մէջ բարձրամակարդակ հայագիտութեան գոյատեւման նպաստելու ուղղութեամբ, նոյնիսկ՝ որոշակի ներդրում կատարած՝ քաջալերելով ապագայ խոստացող երիտասարդները:

Իսկ ի՞նչպէս վերաբերինք արդէն իսկ շատ սակաւաթիւ, սփիւռքահայ երիտասարդ «ծուռերուն», որոնք՝ հակառակ տիրող մթնոլորտին, կը նախընտրեն հասարակական գիտութիւններուն մէջ խորանալ քան թէ բժիշկի, երկրաչափի կամ իրաւաբանի աւելի շահաբեր սապարէզներ ընտրել: Խորհուրդ տա՞նք իրենց, որ առեւտուրով զրային իրենց օրապահին ապահովելու համար եւ բաւարարուն իրիկունները՝ իրեւ «Հոպի», Հայաստանի մէջ տպուած հայագիտական ուսումնասիրութիւններ կարդալով: Թէ՞ թող հետեւին հայագիտութեան, բայց նախօրօք խոստանան նախքան որեւէ յօդուած կամ գիրք տպարան յանձնելը, զայն անգամ մը ներկայացնել Արմէն Այլազեանին կամ վերջինիս վստահութեան արժանացած մէկ ուրիշին՝ իրեւ համահայկական, նորօրեայ «Գլավլիտ» (պաշտօնական գրաքննութիւն) եւ սպասել վերջիններու հաւանութեան...

Երկրորդ առաջարկը (Հայերէնով գրուած լաւ գործերը անգլերէն թարգմանելու մասին), սակայն, կընայ որոշակի բարդութիւններ յառաջացնել, որոնք առաջին ակնթարթին Այլազեանի տողերը հարեւանցիօրէն կարդացողին միտքէն դժուար թէ անցնին: Խօսք մասնաւորելով հայագիտութեան ալլագան բնագաւառներէն տողերս գրոյին ամէնահարազատին՝ Հայաստանի եւ հայ ժողովուրդի նորագոյն պատմութեան մասին, խոստովանիմ թէ հայաստանեան որոշ աշխատութիւններ անգլերէն թարգմանելու գաղափարը յաճախ զրադեցուցած է նաեւ սեփական երեւեկայութիւնս՝ մանաւանդ որ նման ձեռնարկումներ (թէեւ շատ սահմանափակ) կատարած են Մերձաւոր եւ Միջին արեւելքի միքանի այլ ժողովուրդներու ներկայացուցիչներ: Սակայն, — պէտք է շարունակել խոստովանութիւնը՝ վերջին տարիներուն կարդացած հայաստանեան նոր ուսումնասիրութիւններէս եւ ո՛չ մէկը կարելի է անփոփոխ յլել թարգմանիչին: Խորհրդային ու արեւմտեան աշխարհահայեացքնե-

ըու եւ գիտական աւանդոյթներու զգալի տարրերութեանց հետեւանքով, հայստաննեան այլ աշխատութիւններուն մեծագոյն մասը արմատական խըմբագրութեան կարիք ունի արեւմտեան գիտնականին կամ առհասարակ ընթերցողին ընդունելի կամ համոզիչ դառնալիք առաջ: Երկրորդ, փաստ է, որ Հայաստանի մէջ արդէն վերջին տարիներուն որոշ գիտական կամ հանրամատչելի երկեր անգլերէն թարգմանութեամբ հրատարակելու փորձեր եղած են: Ընդհանուր առմամբ, սակայն, անգլերէնի որակը այլ թարգմանութեանց մէջ շատ ցած է եւ չէ գորացուցած սփիտոքահայերը՝ վերջիններուս կողմէ յառաջ տարրուող քարոզչական աշխատանքներուն ընթացքին: Որակաւոր թարգմանիչներ ուրեմն առ այժմ պէտք է դարձեալ փնտռել անգլիախօս սփիտոքահայ շրջանակներէ ներս եւ վերջիններս կարելի չէ վարձատրել տիրող տնտեսական ճգնաժամի թելադրանքով Համեմատարար ցած «Հայաստաննեան» աշխատավարձերով, ինչ որ իր ծրագիրը հրապուրիչ դարձնելու Այլազեանի գլխաւոր տնտեսական փաստարկն է:

Դժբախտաբար, Հայաստանի կարիքներն այսօր այնքա՞ն շատ ու բազմազան են, որ հայագիտութիւնը միշտ չէ, որ առաջնահերթութիւններու սանդղակի գագաթին կը յայտնուի: Այսուհանդերձ, այսպիսի առաջարկ, երբ կը նշով գիրքի մը աւարտին, ուր շարունակ հարցականի տակ կ'առնուի բազմաթիւ սփիտոքահայ երախատաւոր հայագիտներու անկեղծութիւնը, իսկ զիրենք անկեղծօրէն նիւթապէս ու բարոյապէս քաջալերող սփիտոքահայ այլազան հայրենասէր անհատներն ու կազմակերպութիւնները կը մեղադրուին ուժացած ըլլալու, յարմարուողականութեան, միամտութեան կամ տգիտութեան մէջ, ընական է, որ ան մեկնաբանուի որոշ սփիտոքահայերու մօտ դրբախտաբար արդէն արմատացած այն համոզման ելակէտէն թէ իրենց հայատանցի հայրենակիցները իրենցմէ միայն փող (դրամ) կը խնդրեն եւ կը նախընտրեն որ անկէ ետք անգամ մըն ալ «իրենց գործին չխառնուինք»:

ԲՆՉՉ ՄՈՂՅԱՌ Է ՀԱՇՈՒԻ ԱՌՆԵԼ ԱԹՎԱԶԵԱՆ

Անկասկած Այլազեան ճիշտ է, երբ կը մատնանշէ թէ Արեւմուտքի եւ յատկապէս ամերիկեան արեւելագիտութեան որոշ շրջանակներու մօտ՝ ազդուելով Պաղ պատերազմի մթնոլորտէն եւ վերջինիս իրերև արդինք յառաջացած թուրք-ամերիկեան քաղաքական վերջնախաւերու սերտ համագործակցութենէն, ձեւաւորուած է հակառուսական եւ մասամբ թրքամէտ դիրքորոշում: Ի դէպ, կարելի է նոյնիսկ պնդել, որ արեւմտաեւրոպական որոշ լշանակներու մօտ, հակառուսական եւ համապատասխանաբար թրքամիրական տրամադրութիւններն աւելի հին են ու ետ կ'երթան մինչեւ ԺԹ- դարու ոռուս-ըրիտանական հակամարտութիւնը: Նոյն սկզբունքով, արեւմտեան քաղաքականացած որոշ հեղինակներու մօտ, համեմատաբար բախտաւոր դիրքերու վրայ կը գտնուին նաեւ հսրայէլը, Ցորդանանը, Սէուտական Արարիան եւ շարք մը այլ միջին-արեւելեան պետութիւններ, որոնց դեկավարները եւս նեղկայ հանգրուանին կը նախընտրեն համագործակցիլ ԱՄՆի հետ, քան թէ ընդդիմանալ վերջինիս քաղաքական նախընտրութիւններուն: Հայոց նոր ու նորագոյն պատմութեան այսպէս կոչուած «թրքամէտ» եւ վերջերս ալ՝ «ատր-

պէյճանամէտ» վերլուծումն ու ներկայացումը կրնայ երբեմն պայմանաւոր-
ւած ըլլալ ամերիկեան պետական քաղաքականութեան նկատառումներով:

Մասամբ ընդունելի է նաեւ Այլազեանի այն մատնանշումը, որ ամերիկ-
եան գիտնականներու մօտ նկատելի է որոշակի գեղակայութեան բարդոյթ
այլ մշակոյթներու եւ այլազդի (յատկապէս՝ ոչ-արեւմտեան) գիտնականնե-
րու մեթոդական մօտեցումներուն հանդէպ, որմէ կը տուժեն, ի շարս այլոց,
հայոց պատմութեան ու մշակոյթի հայստանեան ուսումնասիրողները: Հա-
յստանցի շատ գիտնականներ յաճախ դժգոհած են, որ անհատ ամերիկացի
հայագէտներ երբեմն հայստանեան գիտութեան ձեռքբերումները լաւա-
գոյնս գործածելով հանդերձ (յաճախ՝ զանոնք լոկ անգլերէնացնելով), ոչ մի-
այն՝ գիտական վեհանձնութեան չափանիշերուն հակառակ, չեն նշեր իրենց
օգտագործած գրականութիւնը՝ այլև որոշ պարագաներու մէջ այդ գրակա-
նութիւնն ստեղծած հեղինակներուն անհարկի քամահրական գնահականներ
ալ կու տան:

Պէտք չէ, սակայն, այս տրամադրութիւնները բացարձակացնել: Ամերիկ-
եան պետական շահերը թէեւ կ'ագէն զանգուածային լրատուութեան միջոց-
ներու եւ գիտահետազոտական հիմնարկներու տրամադրութիւններուն վրայ,
սակայն ամերիկեան եւ առհասարակ արեւմտեան հասարակագիտական միտ-
քի զարգացման ներկայ հանգրուանին վրայ անառարկելիորէն իրենց լուրջ
ազգեցութիւնն ունին նաեւ այլ, ոչ նուազ կարեւոր, գաղափարախօսական
գործօններ, ինչպիսիք են «ամերիկեան քաղաքացիութիւն» հասկացութեան
ոչ-էթնիկական արմատներէ սերիլն ու յատկապէս Երկրորդ Համաշխարհա-
յին պատերազմի ազգամիջեան վայրագութիւններէն ու անկէ ետք միասնա-
կան Եւրոպա գոյացնելու առ այսօր բաւական յաջող փորձէն մեկնող որոշա-
կի կասկածամտութիւնը ազգայնական գաղափարախօսութիւններու օգտա-
ւէտութեան նկատմամբ առհասարակ:

Այս տրամադրութիւններու լրսի ներքոյ, վերջին տասնամեակներուն ա-
րեւմտեան հասարակագէտները սկսած են նորովի մեկնարասնել իրենց իսկ,
ինչպէս նաեւ այլ, ոչ-արեւմտեան ժողովուրդներու հին ու միջնադարեան
պատմութիւնը, կասկածի տակ առնել հին ու միջնադարեան շարք մը սկզբ-
նաղբիւրներու ստեղծման աւանդական վարկածները եւ ըստ այնմ հարցա-
կաններ բարձրացնել վերջիններուս բացարձակ արժանահաւատութեան
վրայ: Գիտական այս նոր մօտեցումներու հիման վրայ, նորովի կ'արծար-
ծուին նաեւ ազգերու յառաջացման պատմական ու տեսական ինդիւնները.
Ի՞ր յառաջացման տարրեր ազգերը, կարելի՞ է հին ու միջին հաւաքական
պատկանելութեան դրսեւրումները համազօր համարել այսօրուան ազգայ-
նականութեան (nationalism), որքանո՞վ կարելի է միջնադարեան մտաւոր
վերնախաւի դաւանած գաղափարները վերագրել նաեւ նոյն լեզուով իսոսոդ,
բայց անգրամանաչ զանգուածներուն, եւն: Այս բոլորը բուռն վէճեր յառա-
ջացնող ինդիւններ դարձած են ժամանակակից պատմաբաններուն ու հասա-
րակագէտներուն մօտ:

Արեւմտեան գիտաշխարհի այս նոր մօտեցումները բնականարար կ'անդ-
րադառնան նաեւ այլազդի գիտնականներու մեթոդաբանական սկզբունքնե-
րուն վրայ: Վատագոյն պարագային, Արեւմութքի մէջ մասնագիտացած աս-

իացի կամ ափրիկեցի պատմաբանի մը այսպիսի ազդեցութեան ենթարկուիլլ կարելի է մեկնաբանել – ինչպէս մասամբ կ'ընէ Այվազեան, - իրեւ «կոնֆորմիզմ» (conformism), ամերիկեան կամ արեւմտեան միջավայրի պարտադրած պահանջներուն յարմարուղականութիւն: Բայց նոյնքան յաջողութեամբ այն կարելի է մեկնաբանել իրեւ սեփական ազգի պատմութիւնը ամէնավերջին, միջազգային տեսութիւններուն համաձայն վերախմաստաւրելու փորձ: Երբ Սիւնին կը գրէ թէ կը փորձէ Հայ ժողովուրդի պատմութիւնը «կազմալուծեր» (անգլերէնով՝ to deconstruct), դժուար է հաւատալ թէ ան զայն ի մտի ունի իրեւեւ «ունչացնել» բառին հոմանիշ: Պարզապէս, ‘deconstructing’ եզրը (որ թերեւս աւելի յարմար կ'ըլլար իրեւ «տարրալուծում») արդի պատմագրութեան մէջ հետզհետէ տարածուող մեթոդաբանական մօտեցում մըն է, ուր ուսումնասիրողը կը վերադառնայ սկզբնաղբերին եւ նորովի կը նայի վերջինիս՝ փորձելով հնարաւորին չափ հեռանալ անցեալին ժառանգուած գաղափարական կառույցներէ (framework) եւ վերջիններուս պարտադրած սահմանափակումներէն, մանաւանդ, որ յաճախ պարզ դարձած է, թէ անցեալին ժառանգուած սոյն կառույցներէն շատերը խոր դիտական փաստարկներէ զուրկ են, եւ աւելի շատ մեր կամ մեզի անմիջապէս նախորդած մէկ-երկու սերունդի գաղափարախօսական նախընտրութեանց արդիւնք, քան՝ սկզբնաղբերին ներէն առարկայականորէն ստացուած հետեւողութիւն:

Արևմուտքի սոյն փորձառութեան անտեսումը եւ այն համապատասխան վերլուծման չենթարկելը Այվազեանի աշխատութեան գլխաւոր թերութիւնն է: Գիտական այս մօտեցումը դեռ Հայաստան մուտք չէ գործած, բայց քանից ԱՄՆ այցելած եւ անգլերէնին լաւ տիրապետող Այվազեան պարտաւոր էր այս ուղղութեան մասին առնուազն իմանալ: Ան պարտաւոր չէր անպայման ընդունիլ այս նոր մօտեցումը, բայց պէտք էր իր ընթերցողներուն յայտնէր թէ անցեալի պատմութիւնը նոյն սկզբունքներով վերամեկնաբանելու գիտական փորձերը չեն սահմանափակուիր Հայ ժողովուրդով եւ ամերիկան պատմաբաններով: Այլապէս, հաւատացած ենք, ան պիտի չշտապէր առանց որեւէ անմիջական ապացոյցի աջ եւ ահեակ «Հայատեացի» (էջ 131), «կեղծարրի» (էջ 52, 108), «քաղաքական պատուէր կատարողի» (էջ 134, 206) պիտակներ շպրտել: Միևս կողմէ, Թոմսոն, երբ շարունակելով Ժ. դարու գերքննադատներու աւանդոյթները, յաճախ հայկական միջնադարեան այս կամ այն աղբիւրն ու հեղինակը կը մեղադրէ դիտարքեալ կեղծիքի դիմելու մէջ, յաճախ կը նշէ թէ նոյնպիսի կեղծիքներ կատարուած են միջնադարեան, ոչ Հայկական գրաւոր մշակոյթներու մէջ եւս: Սա կարեւոր հաստատում մըն է, զոր Այվազեան զարմանալիորէն չի փոխանցեր իր ընթերցողներուն:

Ի դէպ, հրեայ ժողովուրդի եւ շատ վաղ (այսինքն՝ աստուածաշնչային) եւ ներկայի (յատկապէս՝ 1948 թուականի պատերազմի) պատմութիւնն ալ սկսած է ոչ-ազգային գիրքերէ վերամեկնաբանուիլ շարք մը մասնագէտներու կողմէ՝ գրգռելով աւելի աւանդական տեսակէտերուն կառչած գիտնականներու զայրոյթը, որոնք չեն կընար ընդունիլ որ առաջմ Աստուածաշունչն դուրս բաւարար ապացոյց չկայ թէ հրեաները՝ Մովսէսի առաջնորդութեամբ քառասուն տարի դեգերած են Սիրայի անապատին մէջ, թէ Յեսուտի ղեկավարութեամբ Երիքովի գրաւման պատմութիւնը չի հաստատուիր

Հնագիտական տուեալներով, եւն։ Այս հեղինակներն ալ ՆԱԹՕԻ պատուէ՞ը կը կատարեն եւ վասն ի՞նչի։ Հետաքրքրական է, որ Խորայէլի այսպէս կոչւած «նոր պատմաբանները» եւս իրենց հակառակորդներուն կողմէ ուղղակի կամ անուղղակի կը մեղադրուին Պաղեստինի Ազատագրութեան Կազմակերպութեան եւ վերջինիս ղեկավար եասէր Արաֆաթի ջրաղացին կամայ թէ ակամայ ջուր լցնելու մէջ։

Ի հարկէ Խորաքանչիւր գիտնականի պարտքն է մատնանշել այլոց աշխատութիւններուն մէջ իր նկատած սիսամերն ու թիրութիւնները։ Այվազեանի կարգ մը մատնաշումները, ըլլա՛ իր քննած հայկական միջնադարեան աղբիւրներու անգլերէն թարգմանութեան, ըլլա՛ Արեւմուտքի մէջ լոյս տեսած որոշ ուսումնակարութիւններու մէջ իր գտած անընդունելի բացթողումներուն վերաբերեալ, անառարկելիքորէն ճիշդ են եւ տեղին։ Օրինակ վերցնենք Սիւնին։ Ծատ սոյն գրախօսողին, վերջինիս հայագիտական ժառանգութիւնը հայ ժողովուրդի պատմութիւնն արեւմուտքի մէջ ներկայիս ընդհանրացող եւ նախորդ պարբերութեանց մէջ ուրուագծուած մեթոսով վերառուսումնասիրելու առաջին փորձն է։ Այս իմաստով, այն ողջունելի է, թէեւ՝ ոչ ամբողջութեամբ ընդունելի, յատկապէս՝ իր մանրամասներուն մէջ։ Ճիշդ է Այվազեան, երբ կը նշէ թէ Սիւնիի մօտ կը պակսին հայոց պատմութեան որոշակի, ուրիշներու համար թերեւս տարրական թուացող գիտելիքներ, թէ ան անծանօթ է բազմաթիւ սկզբնաղբիւրներու եւ մասնագիտական հետազոտութիւններու։ Եւ քանի որ Սիւնին ամեններին չի տիրապետեր գրաբարին եւ շատ համեստորէն միայն՝ ժամանակակից հայերէնին, ան բաւարար չափով չ'օգտուիր հայատառ հայագիտութենէն։ Այս բոլորը բնականաբար հարցականի տակ կը դնեն Հայաստանի ու հայ ժողովուրդի յատկապէս հին ու միջնադարեան պատմութեան վերաբերեալ Սիւնիի շատ մը կտրուկ ընդհանրացումները եթէ ո՛չ իրբեւ միանգամայն սիսալ, այլ առնուազն իրբեւ յաւելեալ փաստարկման կարօտ։ Նմանապէս յաւելեալ փաստարկման կարօտ են Սիւնիի տեսակէտերը հայկական ցեղասպանութեան զանազան երեսակներուն վերաբերեալ։ Զմոռնանք, որ Սիւնին այս բնագաւառին մէջ համեմատաբար նորեկ է եւ անցեալին բաւական հեռու եղած է Օսմաննեան կայրութեան ու հանրապետական թուրքիոյ պատմութեան մասնագիտական բնագաւառէն։ Բայց հետաքրքրականն այն է, թէ երբ Այվազեան կը գրէ թէ «մենք անդրադարձանք այս գրքում տեղ գտած սիսամերի եւ կեղծիքների ընդամէնը մի մասին» եւ թէ «Սիւնիի գրքի գրեթէ Խորաքանչիւր էջ նոյն ցաւով է տառապում» (էջ 106), ան գարմանալիօրէն բնաւ չի քննարկեր ժթ. դարու Ռուսահայաստանի ու խորհրդային ժամանակաշրջանի վերաբերեալ որեւէ հարց՝ հակառակ որ այս հատուածը Սիւնիի նեղ մասնագիտական բնագաւառը կը համարուի եւ Հայեացը դէպի Արարատ գիրքի կէսէն աւելին կը գրաւէ։

Աւելին. քննադատելու մարմադը երեմն նոյնինքն Այվազեանը մղած է սայթաքելու իր մատնանշումներուն մէջ։ Օրինակ, էջ 206ի վրայ, ան սիսալ հասկցած է Սիւնիի հետեւեալ նախադասութիւնը. «The group of merchant activists in Madras wrote political tracts that shifted the blame for the Armenian condition from their own sinful past onto the despotism of foreign rulers»։ Այվազեանի անճիշդ մեկնարանութիւնը հետեւեալն է. «փորձելով եւս մէկ ան-

գամ ձախկել հայ պատագրական շարժումները, նա (այսինքն՝ Սիւնին - Ա.Ս.) պատմաբանին անյարիր ոճով մեղադրում է միջնադարում ապլող հայերին օտար տիրապետութեան տակ նրանց կրած բրդոր տառապանքների համար»: Մինչդեռ, Սիւնիի ըսածն այս անտիպ զեկոյցին մէջ բոլորովին տարրեր ըլլալ կը թուի: Մէջքերուած նախադասութեան մէջ, ան պարզապէս ընթերցողին ուշադրութեան կը հրաւիրէ կարեւոր հանգամանք մը ժ. դարու վերջաւորութեան գործած Մատրասի խմբակի նորարար գաղափարախօսութեան մասին: Խմբակի անդամները՝ ի տարրերութիւն իրենց նախահայրերուն, իրենց ազգի կրած տառապանքներուն պատճառը չէին փնտուել իրենց գործած կարծեցեալ մեղքերուն մէջ: Հին Կտակարանի գաղափարախօսութենէն սոնոյ այս մտայնութիւնն ի հարկէ տարածուած էր համայն միջնադարեան աշխարհին մէջ եւ հայոց մօտ թերեւս լաւագոյնս արտայայտուած է Արիստակէս Լաստիվերցիի մօտ: Մատրասցիները, սակայն, այդ տառապանքներուն համար սկսան յանցաւոր համարել միա՛ն եւ միա՛ն օտար բռնակալները: Սիւնի մէջքերուած նախադասութեան մէջ այս նկատողութեան վրայ ոչինչ կ'աւելցնէ իր կողմէ, իսկ Այվազեան՝ նոյն նախադասութիւնը սիսալ մեկնաբանելով, կը կարծէ թէ Սիւնիի այսպէս կոչուած հայատեացութեան յաւելեալ մէկ ապացոյց մատնանշած կ'ըլլայ:

Վերոյիշեալ երկու նկատառումները անկասկած պէտք է սթափեցնեն Սիւնիին անմիջապէս անծանօթ հայերէն ընթերցողները, որ առանց վիճակման չընդունին Այվազեանի այն հաւաստումները թէ Հայեացք դէպի Արարատ գիրքը, որ Սիւնիի հայագիտական ժառանգութեան իրովի ամփոփումն է, «կարելի է բնորոշել որպէս գիտական որեւէ արժէքից զուրկ սիրողական մակարդակի շարադրանք» (էջ 108) եւ կամ թէ Սիւնին Հայոց Եղեռնի գոհերուն «մէկուկէս միլիոնից անցնող թուի նկատմամբ» թերահաւատութիւնն կը սերմանէ, թէ՝ բռնած է «թուրք-ադրբեջանական ուղեգիծ» (էջ 32), թէ՝ այդպիսով ան «մեծապէս պատասխանատու է հայ-ադրբեջանական ազգամիջեան լարուածութեան համար» (էջ 34), եւլն..:

Ի վերջոյ, Այվազեան պարտաւոր էր յիշեցնել, որ օսմանեան փաստաթուղթերու անհասանելիութեան հետեւանքով առ այսօր հայոց Եղեռնի համընդհանուր պատմութեան շատ երեսակներ (թէ ան ե՞րբ եւ ինչ պայմաններու տակ ծրագրուեցաւ եւ թէ ճշգրիտ ինչ նպատակ կը հետապնդէր, եւն.) տակաւին մութ կը մնան եւ որեւէ պատմաբանի (հայ կամ օտարազգի) մասնագիտական առաջադրանքն է իրականութիւնը վեր հանել յենլով առկայ փաստական նիւթի ու տրամարանութեան վրայ միայն: Թէ ո՞ր աստիճանի յանցաւոր էին ցեղասպանութիւնը ծրագրողներն ու իրականացնողները կը պարզուի ամբողջական ճշմարտութեան երեւան գալէն ետք, եւ եթէ պատմաբանի մը տրամարանութիւնը զինք մղած է որեւիցէ եզրակացութեան, որ քաղաքական նկատառումներով ընդունելի չէ հայ կամ թուրք ազգայնականի մը տեսանկիւնէն, ապա այդ երեւիցէ բաւարար շարժառիթ չէ ան միայն իր գիտական խղճմտանքին թելադրանքով գործելու «յանցանքի» մէջ այպանելու համար: Այվազեանի համար ցեղասպանութեամբ զբաղող, բայց իրեն ոչ-հաճելի եզրակացութիւններու յանգած, պատմաբաններն ամբողջութեամբ «թուրքիայի կողմից ֆինանսաւորուող կեղծարարներ» են, «որոնք ուղղակի

կամ անուղղակի ժխտում են ցեղասպանութեան փաստը»: Այվագեանը վերջիններուս կը հակադրէ «ոչ հայ անկաշառ գիտնականներ»ը որոնք կը գոհացնեն իր գիտա-քաղաքա-ազգային ճաշակը: Իսկ թէ ինչ կը հասկնայ «կաշոք» ըսելով՝ մեզի անյայտ մնաց: Ի վերջոյ ինչո՞ւ գիտնականները հանդէս պէտք է գան միայն ազգի այսպէս կոչուած արդար իրաւունքներու պաշտպանի դեռով եւ ո՞վ պիտի որոշչ թէ ինչ բանը իրաւունք է եւ ինչը արդար: Այլապէս, ինչպէս հասկնալ Այվագեանի հետեւել տողը: «Սիւնիին անհնար է դասել հայոց ազգային արդար իրաւունքները պաշտպանող հեղինակների շարքը» (էջ 111):

Նոյն է պարագան Ղարաբաղեան տագնապին վերաբերեալ Այվագեանի ցոյց տուած Սիւնիի տեսակէտի եղափոխութեան պարագային: «Ղարաբաղեան Հարցի մեկնարանութիւնների մէջ Սիւնիի «մաշկափոխութիւնը», կարող ենք վստահ ասել - կ'ընդգծէ Այվագեան, - որ 1978 թուականին (երբ Սիւնին ենթադրաբար կը պաշտպանէր Արցախի Հայաստանին միանալու տեսական իրաւունքը - Ա.Ա.) ոչ-գիտական ատեաններից ստացած յանձնարարականները մեծապէս տարբերում են 1990ականներին (երբ Սիւնին այլ, փոխզիջումային լուծում գտնելու կոչ կ'ընէ - Ա.Ա.) նոյն ատեաններից նրան իջեցուած յանձնարարականներից: Կարճ ասած, Սիւնին առաջնորդուել է մեծ տէրութեան վարած քաղաքականութեան հետ համընթաց փետրափոխ լինելու եւ յարմարւելու սկզբունքով. երգում ու նուագում է վճարողի պատուէրով» (էջ 102): Զկա՞ն արդեօք այլ հնարաւոր մեկնարանութիւններ: Եւ ինչո՞ւ, հայ ազգայնական տեսակէտը ջատագովելլ պատուէր չի՞ համարուիր: Զէ՞ որ չհետեւելու պարագային ենթական արժանանալու է Այվագեանի քարոզչական մեքենայի անողոք յարձակումներուն: Հասարակական գիտութիւններն ու քաղաքականութիւնը միշտ ալ անհնանգիստ փոխյարաբերութեան մէջ եղած են: Անտեսելով այլ բարդ փոխադարձ կապը, չիփորձելով վեր հանել այստեղ գործող բազմաթիւ, երբեմն նոյնիսկ իրարամերժ, ազդակները եւ մանրամասնօրէն չվերլուծելով զանոնք, հարցը մեքենայարարը քաղաքական պատուէրի համեմատարար նեղ շրջանակին մէջ սահմանափակելով, Այվագեան դժբախտարար զգալիօրէն նուազեցուցած է իր աշխատութեան այժմէականութիւնն ու պիտանիութիւնը:

Նախընտրելի կ'ըլլար եթէ Այվագեան՝ ընդունելիք ետք, որ հայագիտութեան բնագաւառէն ներս, առկայ է բազմակարծութիւն, փորձէր ներթափանցել թէ ուրկէ՛ կը բիին այդ տարրեր մօտեցումներն ու եզրայանգումները եւ թէ ինչպէ՞ս Հայաստանի եւ արտասահմանի հայագէտները կրնան աւելի լրջութեամբ օգտուիլ մէկզմէկու փորձառութենէն, սրբագրել մէկզմէկու թերիները: Ի վերջոյ, բազմակարծութիւնը կրնայ հարստութեան աղբիւր դառնալ եթէ բանավէճերը ընթանան յարգալից ոճով: Քիչ ազգեր հայոց նման բախտաւոր են ունենալով տարրեր երկիրներու ու համակարգերու մէջ մեծցած ու դաստիարակուած մասնագէտներ, որոնցմէ իւրաքանչիւրն իր հայեցակէտն ու կուտակած փորձը կրնայ բերել հայագիտութեան համընդհանուր գործին: Յամենանդէպս, շատ աւելի լուրջ եւ ուղղակի ապացոյցներ են հարկաւոր համոզիչ դարձնելու համար Այվագեանի յառաջ քաշած զուտ քաղաքական պատուէրի վարկածը:

Աւարտելիք առաջ, նշենք նաեւ որ սոյն գրախօսողին համար կարեւորագոյն ինդիր թուեցաւ նաեւ Այվազեանի հարեւանցիորէն բարձրացուցած ԱՄՆի մէջ հայագիտութեան վարչական կառավարման հարցը: Անժամանի է Այվազեանի նշումը թէ ԱՄՆի մէջ զարգացող հայագիտութենէն ներս կայ բնագաւառներու բաժանում, որու հիման վրայ այս կամ այն գիտնականը կը համարուի որոշակի ժամանակահատուածի գլխաւոր մասնագէտը եւ իր նեղ մարգէն ներս համարեա որեւէ այլ մրցակից չունի: Ինչ խօսք, որ սա մտահոգիչ երեւոյթ է, որ կրնայ դժուարացնել նոր գաղափարներու հանդէս գալն ու աարածում գտնելը, բայց այստեղ եւս հայագիտութեամբ զրադողներուն խիստ սակաւաթիւ ըլլալն է, ինչպէս նաեւ երիտասարդները դէպի հայագիտութիւն մլորդ յարմար գործ գտնելու անհեռանկար ըլլալը, որ կը դժուարացնեն հարցի դրական լուծումը: Հայաստանի մէջ եւս, սակայն, հայագիտութեան կառավարման համակարգը շատ հեռու է օրինակելի, նոյնիսկ գոհացուցիչ ըլլալէ եւ այդ մասին ալ պէտք է երբեմն բարձրաձայն մտահոգութիւ: Միւս կողմէ, հեշտ չէ միանշանակ իրբեւ ճիշդ կամ սիսալ գնահատել Այվազեանի այն միտքը, ըստ որու այսուհետեւ որեւէ երիտասարդ գիտնական դժուար թէ «համարձակուի ԱՄՆում պաշտպանութեան ներկայացնել դոկտորական մի թեզ, որտեղ նա, ասենք, կը գրի, թէ Խորենացին ու Եղիշէն Վինգերորդ դարի հեղինակներ են ու ըստ այդմ էլ կ'օգտագործի նրանց երկերի պարունակած պատմական անգնահատելի նիւթը: Եթէ նոյնիսկ գտնուի այդպիսի խիզախն եւ սկզբունքային երիտասարդ, ապա նրան անմիջապէս կ'որակեն «նեղմիտ ազգայնական», եւ թեզի պաշտպանութիւնը կը տապալեն» (Էջ 226-227): Գրախօսողին այսպիսի անմիջական դէպքեր յայտնի չեն, բայց կարելի չէ նաեւ այդպիսիները բացառել: Այսուհետեւ, Այվազեան պէտք էր նաեւ նշէր, որ Հայաստանի մէջ փաստօրէն նոյնքան եւ թերեւս ալ աւելի դժուար է պնդել հակառակը (թէ Խորենացին կամ Եղիշէն Ե. դարէն չեն) եւ սոյն գիրքով կամայ թէ ակամայ ան աւելի կը հաստացնէ անհանդուրժողութեան պարիսպները, մթնոլորտին կը փորձէ տալ իրբեւ թէ Հայրենասիրական մղումներէ դրդուած հիմնաւորում:

Ամփոփելով, վերահաստատենք որ գրախօսուող աշխատութիւնը յաւելեալ ապացոյց է Արմէն Այվազեանի հայագիտական խոր գիտելիքներուն եւ հայագիտութեան ապագային նկատմամբ իր անկեղծ մտահոգութեան: Հեղինակն իր ուսումնասիրութեան մէջ կ'ընէ շարք մը աղբերագիտական ճիշդ մատնանշումներ, զորս յուսանք նկատի կ'առնուլին քննադատուած գիտնականներուն կողմէ: Այվազեան կը բարձրացնէ նաեւ այլ կարեւոր եւ համընդհանուր բնոյթի խնդիրներ, զորս պէտք է քննարկել, սակայն, նուազ քինախնդիր մթնոլորտի մէջ: Այվազեանի ընտրած ոճն ու յաճախ ոչբաւարար փաստարկուած մեղադրանքները մթագնած են գիրքին ուշադրութեան արժանի շատ ու շատ գաղափարներ: Այս գրախօսականը սեփական փորձ մըն էր ցորենը յարուէն վերստին բաժնելու ուղղութեամբ: Եետագայ դէպքերը ցոյց պիտի տան, սակայն, եթէ այն պիտի յաջողութէ կուող մէկ մատնաչափ յառաջնադացք գոյացնել այդ ուղղութեամբ: Դժբախտաբար, «չոր», գիտական ոճն դէպի հունականութիւն մեր շեղումները պարտադրուած էին գիրքը գրելու ժամանակ Այվազեանի ընտրած ոճով: Գրախօսողը այս կարծիքին մէջ

պատահող «սուր» նախադասութիւններուն համար նախօրօք ներողամտութիւն կը խնդրէ Արմէն Այվագեանչն եւ միաժամանակ կը խնդրէ վերջինչս, որ ինք եւս յետագային շատ հազուադէպ եւ միայն ի պահանջել հարկին դիմէ նման ոճի:

ԱՐԱ ՍԱՆՃԵԱՆ

ՄԱՆՈԹԱԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

¹ Մեր տրամադրութեան տակ ունեցած ենք հետեւեանները.- Վարդան Դեւրիկեան, «Հայոց պատմութիւնը իրբեւ ռազմավարական պալար», Հայ Զինուոր, թիւ 7 (262), 20-27 Փետրուար 1999. Ալիքաս Դոլուխանեան, «Հայաստանի պատմութեան լուսաբանման առաջնահերթ խնդիրները», Հայաստան, 9 Մարտ 1999. Արիս Ղազինեան, «Հայաստանը «գիտական» ահարեկչութեան թիրախ», Երկիր, 12 Հոկտեմբեր 1999. Արմէն Սարգսեան, «Պատմութեան ճիշդ ճանապարհը», Հայաստանի Հանրապետութիւն, թիւ 232 (2446), 27 Նոյեմբեր 1999, ինչպէս նաև Հայաստանի Հանրապետութեան Գիտութիւններու Ազգային Ակադեմիայի Պատմաշանասիրական հանդէսին լրյա տեսած Մ. Կ. Զուլալեանի գրախօսականը, թիւ 1(150), 1999, էջ 351-354:

² Կարէն Խւզրաշեան, «Ամերիկեան Հայագիտութիւնը Ա. Այվագեանի դատաստանի առջեւ», Հայաստանի Հանրապետութիւն, 16 Հոկտեմբեր 1999:

³ Շատեր նոյնիսկ կատարեցին ոչ-գիտական կամ կենցաղային ենթագրութիւններ - նոյն Այվագեանին ընորոշ մտածեատօպ - թէ գիրքը գրուած կրնար ըլլալ լոկ վրէժիմդրութենէ մղուած, որովհետեւ, իրենց հասած տեղեկութեանց համաձան, հեղինակը Ամերիկա գտնուած միջոցին (չափ-շատերու նման) փորձած էր այստեղ իրեն համար գործ մը գտնել ու հոն հաստատուիլ բայց չէր յաջողած: Ուրիշներ պնդեցին թէ գիրքը գրուած էր Երեւանի Պետուական Համալսարանի հայոց պատմութեան կարգ մը դասախոններու գրումով՝ Հայաստանի Հանրապետութեան Գիտութիւններու Ազգային Ակադեմիայի (ՀՀ ԳԱԱ) իրենց պաշտօնակիցներուն հետ անձնական «հաշիւներ մաքրելու» համար: Ինչպէս կը տեսնենք, դաւադրական բնոյիթ մեկնարանութիւնները առհասարակ միակողմանի չեն մնար...:

⁴ "IREX and ACCELS Programs Might Be Frozen for Armenia", Armenpress, Երեւան, 12 Սեպտեմբեր 2000:

⁵ Սոյն գիրքը Խմբանպուլի մէջ վերահրատարակուած է 1970ին, իսկ թարգմանարար անդերէնով լրյա տեսած է 1988ին, դարձեալ՝ Անքարա:

⁶ Այվագեան չի բացառեր «որ գեռեւս 1920-ական թթ. Ակրիքին Հայաստանից անօրինական գործունէութեան (մասնաւորապէս Հայերէն ձեռագրերը արտասահման տեղափոխելու) համար արտաքսուած Ակինեանը եւս քաղաքական պատուէր էր կատարում» (էջ 157): Ըստ Խորհրդային Հայաստանի ստավինեան ժամանակաշրջանի ըռնաճնշուներու գլխաւոր ժամանակապրոցին, սակայն, «1928 թ. ձերբակալուած Միխթարեան Միաբանութեան վարդապետ Ներսէս Ակինեանը մեղադրում է կաթողիկ եկեղեցու քարոզչութեամբ զբաղուելու եւ հեքիմութեան մէջ ու աքսրում 3 տարով, ապա նրան թոլլատուում է մեկնել արտասահման», տե՛ս Արմենակ Մանուկեան, | Քաղաքական բռնաճնշումները Հայաստանում 1920-1953 թթ., Երեւան, «Առերեսում»-Անի, 1999, էջ 116. |

⁷ Այս մասին մեր մատնանշումը տե՛ս եւս՝ Ռիչըրտ Ցովհաննիսեանի The Armenian People երկաստորեակին վերաբերեալ մեր գրախօսականը Լոնտոն լրյա տեսնող Middle Eastern Studies եռամսեայ հանդէսի Ցովնուար 2000ի (ԼԶ. տարի, թիւ 1) թիւ էին մէջ, էջ 177: Դժբախտաբար անզիմատառ մասնագիտական գրականութեան մէջ այս կարգի բանագործութիւնները առանձնաշտում էին հայագիտութեան: